

# Imperio

Año IX • Número 2336 • ZAMORA • Domingo 9 de Julio de 1944 • Precio del ejemplar 25 céntimos

La Organización Sindical Española pretende y exige que en este 18 de Julio, Fiesta del Trabajo, la íntima unión entre el Patrono y Obrero sea una realidad tangible. Patrono, no pierdas ninguna oportunidad para el logro de estas aspiraciones. Acuérdate de un 1.º de Mayo simbolizando un rencor profundo y haz que este día represente un antítesis absoluto a aquella fecha lejana.

## “Nuestro Movimiento constituye una era feliz en el resurgimiento español, que arrollará a quien pretendiera detenerlo”

## “La Falange es la paz social que disfrutamos” Los aliados han vuelto a ser expulsados de La Haya

### EL CAUDILLO HABLA ANTE 15.000 CAMARADAS DE LA SECCION FEMENINA CONCENTRADAS EN EL ESCORIAL

Camaradas de la Sección Femenina: Al recibir en este día vuestra delicada ofrenda de esta España con el laurel de la Victoria y las cinco rosas simbólicas del sacrificio, quiero reiterar mi fe en vuestra obra que, unida a la de las demás juventudes españolas, renovarán a la Patria sus primaveras de laurel y rosas. Virtud de nuestro Movimiento es levantar y convertir en vivo lo que se encuentra como dormido o muerto. Si pensásemos en hacer un homenaje al más poderoso de nuestros Reyes, al fundador del Monasterio Escorialense, no creo fuera para él nada más grato que el sentir el abrigo de estos muros seculares el calor de la juventud española enervada en sus sentimientos de servicio y de exaltación hacia la Patria. Canelones de juventud, himnos de fe, afecciones de gloria y cantos de esperanza que convierten al antes viejo y triste panteón en templo del Imperio y símbolo del resurgir de España. De hechos al parecer insignificantes, suelen salir las grandes obras: así de la elección en los amores de una Infanta de Castilla surgió la dinastía poderosa que dió cima a la Unidad, a la Grandeza y al Poderío de España. Nadie diría entonces que aquel hecho, exteriormente tan pequeño, de la elección de esposo, entrañase la gloria de los años venideros. Así cuando unas muchachas españolas, a las que la vida les ofrecía halagos y atenciones, troncaron las comodidades y regalos de su vida social privilegiada por la difícil y penosa de auxiliar y acompañar a nuestros muchachos en su Movimiento de santa rebeldía, curando sus heridas, transportando sus armas, visitando sus cárceles y sufriendo detenciones, daban al Movimiento político español horizontes insospechados con la valiosa aportación de lo femenino.



La política en España había sido monopolizada hasta entonces por unos grupos reducidos de profesionales que, sumisos a los poderes ocultos de secta, abrieron inconscientemente el camino a un enemigo más poderoso que en vano pretendían encadenar. Lo que pudo servir como instrumento de poder en el siglo XIX estaba rebasado y vencido; o se restablecía un orden cristiano, justo y eminentemente social, o se caería para siempre en el bárbaro incom-

## Pilar Primo de Rivera ofrece al Generalísimo la Espada, el Laurel y la Rosa

Franco impone la “Y” roja y de plata a camaradas de la FALANGE FEMENINA. Flechas azules prestan juramento de fidelidad ante SU EXCELENCIA. Millares de falangistas aclaman a su Jefe Nacional.

EL ESCORIAL, 8.—A las once llegó Su Excelencia el Jefe del Estado. Procedían al coche del Generalísimo otros ocupados por los jefes de sus Casas Civil y Militar. El Caudillo iba acompañado de su esposa. Detrás del coche llegaron los ministros del Ejército, Secretario General, Marina, Educación, Aire, Gobernación, Asuntos Exteriores, Hacienda, Obras Públicas, Industria y Comercio y Justicia. Esperaban a Su Excelencia todas las autoridades y jerarquías que se hallan en El Escorial y numerosísimo público que al llegar el Caudillo le tributó una imponente salva de aplausos y gritos de Franco, Franco, Franco. Inmediatamente Franco se dirigió a la Basílica del Monasterio donde a su entrada le rindió honores una compañía del Regimiento Cantabria. El Caudillo atravesó la Lonja que ofrecía un aspecto magnífico con las 15.000 camaradas concentradas. A la entrada del patio de la Lonja se volvió a oír el triple grito de Franco, Franco, Franco, mientras miles de boinas rojas se agitaban al aire. En la puerta esperaban al Caudillo el superior de los Agustinos, Padre Revilla; el padre Casas, director del Colegio y toda la comunidad. Su Excelencia acompañado de su esposa entró en el templo bajo palio. El Generalísimo se situó en el pres

## La guerra se acerca a los países del Báltico



120 divisiones atacan entre Dvina y Kovel

### Entre esta ciudad y Plessis los aliados fueron rechazados con graves pérdidas

GRAN CUARTEL GENERAL DEL FUHRER, 8.—El Alto Mando de las fuerzas armadas alemanas comunica: Con fuerzas concéntricas el adversario ha continuado su gran ofensiva contra el ala occidental de la cabeza de puente y se ha extendido dicha ofensiva hasta los sectores del Vire. Al suroeste del Aire y al suroeste de Carentan pudo penetrar en nuestros frentes defensivos tras fuerte fuego preparatorio de artillería y ganar algún terreno. Entre Plessis y La Haya el adversario fue rechazado y sufrió bajas particularmente cuantiosas. En la limpieza del terreno al este de la Haya el enemigo tuvo 300 muertos y dejó 270 prisioneros en combates cuerpo a cuerpo. El adversario que transitoriamente había penetrado en La Haya, fue rechazado después de duros combates en las calles. Fueron aniquilados en combates en territorio francés 213 tiradores y sabotadores enemigos lanzados en paracaídas. 96 aparatos aliados abatidos sobre Normandía. Aviones de combate y de batalla atacaron con éxito localidades en las que había tropas así como aeropuertos de la cabeza de puente. En el terreno ocupado del oeste de la cabeza de puente fueron derribados 96 aviones enemigos, de ellos 73 bombarderos. En la parte oriental de la bahía del Sena lanchas rápidas de la marina de guerra alemana torpedearon un destructor enemigo, que voló en una violenta explosión. También destruyeron una lancha rápida enemiga y causaron grandes daños a otra. Buques de patrulla incendiaron dos barcos británicos en las mismas aguas y derribaron un bombardero de caza enemigo. Las fuerzas del ejército de las S.S. armadas han destruido 1.059 tanques enemigos en el primer mes de invasión y han derribado 237 aviones. En combates aéreos y por el fuego de la D. C. A. fueron derribados otros 1.418 bombarderos enemigos. En el mismo espacio de tiempo la Luftwaffe, las fuerzas del ejército y de la marina y las baterías navales costeras han hundido un total de 56 barcos enemigos mercantes y transportes con un desplazamiento global de 348.600 toneladas, así como numerosos buques de abastecimiento de poco tonelaje y unidades de desembarco.

Otros 45 mercantes y buques de transporte enemigos con un total de 269.000 toneladas sufrieron averías de importancia. De las unidades navales enemigas fueron hundidas dos cruceros pesados, otros dos cruceros, 26 contratorpederos, una fragata y diez lanchas rápidas. Sufrieron daños de consideración varios buques de línea, 22 cruceros, 23 contratorpederos, 13 lanchas rápidas y 28 unidades especiales de desembarco. En este balance no figuran las pérdidas de buques enemigos originadas por minas.—Efe.

## Harry W. Hill



Contra-almirante de la Marina de los EE. UU.

## Persiste sobre Londres el fuego de represalia alemán

LONDRES, 8.—En el curso de la noche última la actividad de las «bombas volantes» continuó contra el sur de Inglaterra, comprendida la región londinense. Fueron provocados daños y víctimas.—Efe.

BERLIN, 3.—Del parte alemán: El violento fuego de la «V-1» alcanzará sin cesar la aglomeración londinense.—Efe.

PLATAFORMAS ATACADAS LONDRES, 8.—El Cuartel General aéreo estadounidense anuncia: Formaciones aéreas de Fortalezas Volantes—entre 350 y 500 aparatos—así como «Liberators» atacaron temprano esta mañana por lo menos siete plataformas de lanzamiento de bombas volantes.—Efe.

LA «V-1» NO SERA EMPLREADA EN EL ESTE

BERLIN, 8 (S. E. T.)—El portavoz militar alemán, según declaraciones hechas el sábado, cree poco probable la intervención en el Este de la nueva arma alemana de gran alcance «V-1». Justifica su criterio haciendo constar que por la gran extensión del espacio ruso los soviéticos tendrían posibilidad de esquivar a cada momento el tiro del «V-1». El mando soviético allí, declara, dirigiría sencillamente la concentración de sus tropas a otra región por lo que no se lograría fin militar alguno.—Efe.

El camarada Rodríguez Fernández Vila regresó ayer de Madrid. Alrededor de las once de la noche regresó ayer de Madrid el excelentísimo señor gobernador civil, jefe provincial de F. E. T. y de las J. O. N. S. camarada Eusebio Rodríguez Fernández Vila, acompañado por su hijo Fernando, estudiante de Ingeniero. Durante su estancia en la capital de España el camarada Rodríguez Vila ha realizado diversas gestiones en relación con importantes problemas que afectan a nuestra capital y provincia, regresando con una impresión plenamente optimista y satisfactoria.

HOY POSTULACION PARA Auxilio Social. Se recuerda la obligación de ostentarlo y de no permitir la estancia en establecimientos públicos a quien no lo posea así como la obligación que tienen los industriales de inutilizarlos.

DIETARIO  
BELICO

# Impresiones de una jornada

Por José DIAZ DE VILLEGAS

Se han cumplido en estos días justamente siete años desde que comenzó la guerra de China y del Japón. Es sensible que la aglomeración de noticias bélicas se acumulen sobre nuestra mesa, impidiendo dedicar a esta campaña asiática la atención que merece. El Imperio del Sol Naciente, con una perseverancia singular, está desarrollando ahora plenamente la política que soñó siempre y que ha ido jalando desde hace largo tiempo. La primera guerra chino-japonesa, la barrera contra Rusia, que provocó la guerra de la Manchuria a principios de siglo; la política anglofilia de Tokio primeramente, para contrarrestar la influencia rusa en Oriente; la posición, en fin, posteriormente, frente al cambio de postura de Londres, requerido por Washington al enfrentarse, aprovechando la guerra actual, con los dos colosos anglosajones, de la misma manera que aprovechó la coyuntura de la guerra anterior para anexarse posesiones asiáticas germanas, obedecen, bien a las claras se ve, a un solo programa: Japón aspira a la hegemonía oriental, a la dirección del inmenso mundo chino—450 millones de habitantes, ¡diez millones de «bebés» todos los años!—para utilizar, de momento las riquezas inagotables de aquel suelo y para gobernar un día, nadie se engañe, en nombre del mayor bloque humano del globo.

## La ayuda a China

Cuando la guerra actual estallara alguien pensó que Japón atraído por la magnitud de la lucha contra Inglaterra y los Estados Unidos a la vez, cedería poco a poco en su presión sobre China. Mas no ha ocurrido así. Los japoneses no hacen la guerra a los americanos y a los ingleses tanto con soldados, como con aviones y marinos. Las guarniciones terrestres de las islas y tierras del Gran Océano no son a la postre demasiado importantes por un Imperio como el japonés, que suma, sin contar con la China anexionada, más de 140 millones de habitantes. ¡Esto es más que los Estados Unidos! Los japoneses, al contrario han intensificado, libres de todas las tra-

bas diplomáticas, su acción continental en China hasta el punto de crear allí una situación, como tantas veces hemos dicho, más que grave para Chang Kai Chek.

Días pasados visitaba en representación de Norteamérica, el presidente Wallace a este general chino. Se pretendía llevar ánimos a una resistencia que desfallece. Luego, con ocasión del aniversario que gloriosos, Churchill y Roosevelt dirigieron sendos telegramas recordando la fecha y ofreciendo el apoyo integral de la potente alianza anglosajona, cuando la victoria en Europa haya sido lograda. Está bien. Pero la promesa no ha debido de satisfacer demasiado al chino. En el mejor de los casos no llegaría demasiado tarde. He aquí lo que parece previsible. Es el propio presidente de la gran república ahora, efectivamente el que acaba de manifestar públicamente la gran inquietud que siente por el avance nipón en China. La situación estratégica de su aliado, ha terminado diciendo, dista efectivamente de ser buena.

## ¿Y Rusia?

Una interrogación, sin embargo, al margen de todo el aparato bélico, que parece, efectivamente oportuna. ¿Y Rusia? Curioso interrogante. Rusia lleva realizando intensamente la política del «empuje hacia el Este» desde hace más de un siglo. Los soviets han alentado singularmente esta empresa. Días antes de estallar el actual conflicto, soldados bolcheviques y nipones combatían sanamente, sin un estado de guerra oficial, en los confines manchúes. Rusia combate ahora al lado de los aliados y tiene tradicionalmente aspiraciones asiáticas. Japón se bate al lado de Alemania y realiza una penetración en China tan eficaz como el propio Roosevelt ha reconocido. Rusia y Japón, sin embargo, están en paz entre sí. Es curioso, sin duda, todo esto. ¿Cuántos interrogantes, efectivamente, podríamos abrir aquí? Apuntábamos días pasados la decisión de los comunistas chinos—medio millón de soldados, obedientes a Moscú—de no luchar en defensa de su propio país, frente a los nipones.

¿Qué pasa en Asia? ¿Cuál será el secreto de este enigma?

Medite el lector y busque la solución que se le antoje. Alguna bien racional surge sola. Tokio y Moscú viven en un acuerdo tácito o expreso, sin duda. Pero este acuerdo ¿qué comprende? ¿qué delimitaciones marca? Es probable que por allá se piense conforme al viejo aforismo castellano, que «más vale un mal arreglo, que un mal pleito». Razón de más para que muchos mediten.

## La batalla de Normandía

Inician los británicos un ataque nuevo a Caen. ¿Ha cesado la pausa que se dió a sí mismo Montgomery? Esperamos para enjuiciar. He aquí, sin embargo, el balance de las pérdidas angloamericanas durante el primer mes de lucha en Francia, tras del desembarco: 56 barcos, 1,059 tanques y cerca de 2.000 aviones. Dura empresa, sin duda. ¡Dura y lenta hasta ahora! Siguen los bólidos explosivos cayendo sobre Londres y los ataques aéreos a Alemania. No ciertamente con impunidad. Ciento ochenta y ocho aparatos, efectivamente, han perdido el viernes último los americanos en sus incursiones contra el continente.

## La ofensiva rusa

Una noticia importante recoge hoy el parte de Berlín. La presión bolchevique sobre Vilna—tierra lituana ya desagrada por el comunismo soviético—es muy grande. Se lucha ahora encarnizadamente por su suerte. He aquí algo que conviene destacar por su carácter de acontecimiento grave. Es de rigor señalar los resultados de esta ofensiva soviética estival. El ataque a Vilna importa destacar singularmente. Los rusos parecen buscar salir por aquí al Báltico, con perjuicio grave del frente septentrional alemán, relegado a principios del año, desde Leningrado al Peipus. Un dato importante a su vez: En este avance decidido y violento de los bolcheviques se recupera ciertamente terreno con rapidez; pero el Mandato alemán logra sacar de las tenazas estratégicas del adversario a sus propias tropas. Las pérdidas germanas, prisioneros y material abandonado, deben ser exiguas. Al menos, no las exhibe la propaganda, en este aspecto de una discreción sorprendente.

Atención al frente del Este. ¡Atención desde luego! Es menester abrir los ojos e imponderable sería, que el cronista distrajera el juicio despierto del lector.

## Nos ha tocado...

(Viene de la página 5.ª)

rillos y ahí tenemos ese problema. —¿Cómo se explica de una manera general los diversos actos políticos y sociales que tienen lugar en nuestro tiempo?

—Es verdad que cada momento es una crisis, pero nuestra época es una gran crisis. Nos ha tocado vivir un momento como el de la invasión de los bárbaros, o las guerras civiles entre César y Pompeyo, o Augusto y Antonio. No creo en los paralelos históricos y lo digo a título de comparación.

—¿No se asusta, es la última pregunta. Puede decirme, para terminar, qué papel está reservado—según su opinión—a nuestra Patria en la construcción del nuevo mundo?

—Estamos de acuerdo en que somos una reserva, y como somos un pueblo fuerte y joven dependerá nuestro papel del a cieto y fortuna con que nuestra reserva se ponga en movimiento.

Al acabar de hablar el culto profesor, mis oídos escuchan aún, perdidos en el comentario mental de sus respuestas y cuando estrecho su mano afirmo con entusiasmo:

—Si los ideales y el estuerzo de una nación basta para redimir a los pueblos, España tiene derecho a consolidar su reserva en el futuro, escribiendo otra bella página para su Historia en sus anales, marcando una amplia senda de ferviente entusiasmo por nuestra raza viril, heredera de tradiciones heroicas.

Eduardo GARCIA-ARISTA

# El CAUDILLO habla ante 15.000 camaradas de la Sección Femenina

(Viene de la página 1.ª)

presivo desorden comunista. Los momentos eran tan graves que la mujer no podía seguir permaneciendo indiferente a la política, pues ella es, al fin y al cabo, la que más dura y dolorosamente viene pagando los dolores políticos de los hombres.

No constituya una novedad en la vida de España esta intervención de la mujer en los asuntos públicos; pues si la dominación sarracena pudo dejar por muchos años en algunas comarcas el resabio árabe: de la mujer-muñeca y el hombre sultán; en muchos grandes sectores españoles, en especial en las provincias norteañas, se conserva a través de los siglos aquella herencia céltica de la intervención de la mujer en los negocios públicos, representada en el hogar por su feliz consejo, su buena administración y su excelente sentido.

Este ha sido uno de los aciertos de nuestro Movimiento: encuadrar a la mujer en la política sin matar ni mermar en lo más mínimo su espiritualidad, antes al contrario despertándola y estimulándola, al emplearla en mitigar los dolores, en redimir miserias y en despertar a la esperanza y a la ilusión a tantas otras mujeres, yencidas y agotadas, que estaban en trance de perder esos tesoros de ternura y espiritua-

lidad, que son el mejor adorno de nuestras mujeres.

Vosotras sabéis mejor que nadie por contrastarlo a diario en vuestra misión andariego, cómo la felicidad de la mujer en los hogares modestos sucumbe rápidamente bajo el peso de las necesidades y la presa de ese trabajo abrumador que prematuramente las envejece.

Nuestro Estado, con su grandioso programa de realizaciones sociales que va cumpliendo con el asombro y admiración de tantos, os ofrece la mejor ocasión para esta obra en que la Sección Femenina es la colaboradora más eficaz de sus realizaciones. Y no es que no haya habido leyes sabias antes de nuestro Movimiento pero su buen propósito se perdía entre la fría burocracia de un Estado y la egoísta indiferencia de una sociedad en el más bajo nivel de decadencia.

Hoy las leyes toman nuevo vigor al conjuro de nuestro Movimiento, y al marchar impulsadas en aras de nuestras juventudes, convertidas en sus mejores paladines que aceptan el sacrificio como norma y la tenacidad como deber.

Mucho habéis conseguido en este camino pero mucho más espero de vosotras. Necesitamos variar totalmente el ambiente y posibilidades de nuestras clases modestas, levantar el hogar físico, que haga posible el hogar moral; que haya sobrantes para que haya regalos, que permita colgar visillos, colocar flores y vencer a la taberna y al café, ofreciendo es a cambio un remanso de paz y bienestar.

Para tarea tan ardua el camino es duro y espinoso. No basta con la letra de las disposiciones, es necesario crearles el ambiente. Para que puedan fructificar se requiere esta minoría selecta e inasequible al desaliento, que con fe y seguridad en el triunfo supere las esperanzas de cada jornada.

Este fin que nosotros perseguimos y vosotras, con vuestra constancia, realizáis, es precisamente lo contrario a lo que conducían el marxismo y el comunismo al intentar desnivelar la sociedad, por el estado de miseria y de embrutecimiento a que el liberalismo redujo nuestras clases proletarias. Nosotros, al elevarlas y dignificarlas, les devolvemos aquellas satisfacciones íntimas, intelectuales y físicas que el avance de la civilización y el estado económico de la nación hacen posibles. Frente al odio que separa, nosotros ofrecemos, como fórmula, el amor que une.

Nuestras realizaciones echan por tierra cuantas sombras quieran interponerse en nuestro camino, sin que puedan nada ante este poderoso impulso los tristes agoreros de dentro o de fuera. Nuestro Movimiento constituye una era feliz en el resurgimiento español que arrollará a quien pretendiere detenerlo.

Por eso, cuando dentro y fuera de España se os pregunte lo que es la Falange, podéis con orgullo responder: La Falange es la paz social que disfrutamos, es el Imperio de la Ley de Dios, el engrandecimiento de la Patria, la multiplicación de las fuentes de riqueza y de trabajo, la solidaridad económico-social entre los españoles, la dignificación del trabajador, la redención de la mujer, la salvación de los hijos, el Salario Familiar, el jornal del domingo, el Seguro de Enfermedad, el Retiro en la Vejez, el Sanatorio en la enfermedad, las Escuelas del Hogar, las Guarderías Infantiles, la recogida de huérfanos, el Auxilio Social, la casa alegre y soleada y tantas y tantas obras que ganan almas para Dios e hijos fuertes para la Patria.

En esto reside nuestra tiranía: en libertar a España, unir a España, engrandecer a España. ¡Arriba España!

## Pilar Primo de Rivera...

(Viene de la página 1.ª)

biterio y doña Carmen Polo de Franco acompañada de Pilar Primo de Rivera se situó en el lado de la Epístola en sillones reservados. Al lado del Evangelio ocuparon siales los ministros. A continuación en distintos lugares el capitán general, gobernador militar, vicesecretarios generales del Movimiento, de Educación Popular y de Servicios; delegados nacionales del Frente de Juventudes y de Sanidad, general Rada jefes de las Casas Civil y Militar de S. E., autoridades, jerarquías y representaciones.

## Misa de difuntos

La Basílica se hallaba totalmente ocupada por camaradas. Se celebró la misa de difuntos que ofició Fray Justo Pérez de Urbel, cantada por 950 camaradas. Terminada la misa se rezaron las oraciones de la mañana y ante la tumba del Fundador se ofreció una corona que fué depositada por las tres camaradas fundadoras más antiguas de la Sección Femenina.

Después de terminar la misa Fray Justo Pérez de Urbel rezó un responso. El Caudillo con su esposa y demás personalidades se dirigió a la Exposición de Pintura, donde fué recibido por Pilar y la delegada de Prensa y Propaganda. En este momento se unieron al cortejo el delegado nacional de Provincias, gobernador y jefe provincial de Barcelona, embajador alemán, director general de Seguridad, presidente de la Diputación, alcalde y otras autoridades y jerarquías. S. E. visitó detenidamente la Exposición conversando con algunas de las expositoras.

Terminada la visita Franco se dirigió a la Lonja, donde fué recibido con una cariñosísima ovación y los gritos de Franco, Franco, Franco. El Caudillo se dirigió a la tribuna. Las ovaciones y los gritos de entusiasmo emocionaron visiblemente al Caudillo que ocupó la tribuna presidencial acompañado del ministro Secretario, desde la cual correspondió brazo en alto al entusiasmo de la multitud.

Las camaradas, en número de 15.000, estaban concentradas en la Lonja.

El Caudillo vestía uniforme del Movimiento de verano, con la Cruz Laureada de San Fernando.

En la tribuna de la derecha se colocaron los ministros, subsecretarios, vicesecretarios, Cuerpo Diplomático etc. En la de la izquierda, doña Carmen Polo de Franco con Pilar, Fray Justo Pérez de Urbel e invitados de honor.

En los pasos de la Lonja y adyacente numerosísimo público.

## Imposición de condecoraciones

La asesora nacional jurídica de la Sección Femenina leyó el decreto de concesión de la Y de plata individual y de la Y roja individual a las camaradas cuyos nombres dió a

continuación. Las camaradas subían a la tribuna y saludaban brazo en alto al Caudillo quien colocaba las recompensas otorgadas.

Terminado el acto, Pilar pronunció una vibrante oración en la que puso de manifiesto el fervor y entusiasmo de la Sección Femenina. Posteriormente el Caudillo en medio de una clamorosa ovación, pidió el juramento a las Fiechas Azules a las cuales se ha concedido el honor de pasar a la Sección Femenina por haber cumplido 17 años. Después del juramento, en grupos de cien, las nuevas afiliadas se trasladaron a una parte de la Lonja, introduciéndose en las filas de la Sección Femenina mientras todos los asistentes cantaban los himnos de la juventud y del Movimiento.

Minutos después se verificó la ofrenda simbólica al Caudillo de España, de la Espada, el Laurel y la Rosa. Primeramente, la camarada Elena de Laram regidora central de Prensa y Propaganda, entregó al Generalísimo la Rosa simbólica. Más tarde la regidora de Personal, María Antonio Villalanga, ofreció a Su Excelencia el Laurel y por último Lola Ridruejo entregó a Pilar la Espada que esta ofrendó al Caudillo en medio de una gran ovación y los gritos de Franco, Franco, Franco, de las 15.000 falangistas, así como de todo el público congregado que no cesaba de dar vivas a España, al Caudillo y a la Falange.

Entre ovaciones ensordecedoras el Caudillo pronunció el discurso que publicamos en otro lugar de este número.

Terminada la alocución se reprodujeron las pruebas de entusiasmo y adhesión. El Generalísimo descendió de la tribuna y con los ministros y personalidades se dirigió a la Casita del Príncipe donde almorzó en compañía del Gobierno, Cuerpo Diplomático, jerarquías, autoridades, regidoras y delegadas provinciales. Después se celebró un festival folklórico.—Cifra.

## EL CAUDILLO ABANDONA EL ESCORIAL

SAN LORENZO DE EL ESCORIAL, 8.—Después de ejecutar diversos bailes folklóricos los coros de la Sección Femenina, el Caudillo en medio de una imponente ovación abandonó el terreno de la exposición entre aclamaciones incesantes acompañado de su esposa, ministro y demás jerarquías. Pilar Primo de Rivera ofrendó al Caudillo en nombre de la Sección Femenina un album bellamente encuadrado en el que se recogen todas las actividades de la Sección Femenina en los cinco años últimos.

Inmediatamente el Caudillo marchó en dirección a El Pardo entre grandes aclamaciones y vítores.—Cifra.

**OPOSITORES DEL MAGISTERIO**  
Preparación de los Cuestionarios de Religión, Doctrina Política y Problemas de Matemáticas y Física, a cargo de profesores especializados.  
**Informes** Sr. BELLIDO, Raina, 16, bajo MERCERIA BELLIDO, Quebrantahuesos, 6  
Apérense a matricularse, pues limitamos el número de alumnos.  
Las clases comenzarán el día 15 de julio.

**Sanatorio Quirúrgico del NINO JESUS**  
Director J. Rivera  
**RAYOS X**  
Consulta diaria: 10 a 12, 4 a 6  
Servicio de transfusión de sangre  
Teléfono 1354 - Avenida de San Pablo 1  
**ZAMORA**

**ALFONSO RAMOS**  
Especialista  
Garganta, Nariz y Oídos  
Avenida José Antonio, 2 Telf. 1664

**NEVERAS "PIRINEOS"**  
¡¡Distinción!! ¡¡Calidad!! ¡¡Resultado!!  
Esto es su mejor propaganda  
¡¡VENTAS A PLAZOS!!  
Bazar de Salvador García Vilaplana  
Santa Clara, 2 Telf. 1505 ZAMORA

**Caja de Ahorros Y MONTE DE PIEDAD DE SALAMANCA**  
Caja General de Ahorros Fundada en 1880  
Salamanca: Espoz y Mina, 11  
ZAMORA: SAN ANDRES, 22  
Saldo de Ahorro en 31 de Marzo de 1944  
Impositores: 51.906 por pesetas 111.929.443,73  
Reservas: Pesetas 5.476.707,80

**Gonzalo Bellido**  
ESPECIALISTA DE NIÑOS  
Ex-ayudante de la Cátedra de Infancia de Barcelona  
Ramos Carrión, 24. Teléfono 1408  
(Publicidad Casal) 716

**Hipólito Gutiérrez**  
Especialista de Pulmón y Corazón  
**RAYOS X**  
De la Dispensario Antituberculoso de MADRID  
Benavente, 8 ZAMORA  
Censurado 10

**HILARIO LÓPEZ**  
del Cuerpo de Farmacia Militar  
LABORATORIO DE ANALISIS CLINICO-BACTERIOLOGICOS  
Sangre, orina, jugo gástrico, etc.  
Avenida de Requejo, núm. 11  
Teléfono 1831 ZAMORA  
Censurado 12

**Francisco Gamazo**  
Médico Puericultor  
Enfermedades de la Infancia, Diarreas, Corrientes, Rayos ultravioletas e infrarrojos  
Consulta diaria de ONCH a UNA  
San Pablo, núm. 8 Teléfono 1847  
Censurado 8

**Enseñanzas y fórmulas**  
Por correspondencia de Vinicultura, Alcoholes, Licores, Perfumería, Jabones, Conservas, Abonos, Insecticidas y todas las industrias, se facilitan fórmulas sueltas. Instituto Ecológico Industrial de Levante.  
OFICINAS: Leña, 2. Teléfono 15839.  
VALENCIA. Casa fundada en 1900  
742

**Antonio Burgos Cruzado**  
ABOGADO  
General Mola, 3 prel. BENAVENTE 24

**VEA TODOS LOS DIAS**  
nuestra sección de ANUNCIOS TELEGRAFICOS  
En ella hallará ofertas interesantes.

**LUIS GARCIA DA SILVA**  
Enfermedades de la Infancia  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6.  
Avenida José Antonio núm. 7. 1.ª Zamora 299  
Teléfono 1851 Censurado

**ANTONIO BEDATE**  
MEDICO DENTISTA. -De 10 a 2 y de 4 a 8  
RAMON ALVAREZ, 1. 1.ª ZAMORA  
Plaza Mayor Censurado 9

**Nuevo teatro** (segunda) 1315  
HOY: A las 3:30 y 5:30 Butaca 1'35 y a las 8 y 11 Butaca 2'70.  
Tolerada para menores  
La magna superproducción Universal (copia recién salida de laboratorio)  
**MENTIROSILLA**  
por Diana Durbin y Herbert Marshall  
Mañana: ¡Formidable éxito Cinesa!  
Butaca 1'35 **Viaje sin destino**  
por Antonio Casal y Luchy Solo  
Martes: Butaca 1'35  
**EL ABANDERADO**  
**Teatro Principal** (segunda) 1785  
HOY 5:30, 8 y 11, Butaca 1'35 y 2'70  
**CENA A MEDIANOCHE**  
por Charles Boyer y Jean Arthur  
El viernes próximo: Sensacional concierto por el eminente pianista y compositor MIGUEL BORDON con un selecto programa en el que figuran 4 composiciones inspiradísimas suyas  
¡MAGNA DEMOSTRACION DEL GENIAL ARTISTA ZAMORANO!

# Después de la guerra, los coches ligeros "Jeeps" serán empleados en usos civiles

**A 10.000.000 de automóviles se elevará la demanda al reanudarse la producción**



El nuevo «jeep» norteamericano, que tiene una mayor cobija que el modelo anterior

Una clara mañana de domingo, algunos meses después de terminar la guerra, el señor y la señora Jones, de Ohio —o de Texas o California— subirán al achaparrado vehículo parado frente a su casa, recorrerán una pequeña distancia a lo largo de la carretera y luego, súbitamente, saldrán de la misma y se dirigirán rebotando alegremente a través de los campos, a su lugar predilecto, a muchos kilómetros del camino más próximo.

El achaparrado vehículo que les llevará es el mismo que ahora utilizan miles de oficiales aliados en los campos de batalla de Europa y Asia: el «Jeep».

La compañía constructora del Jeep —Willys-Overland— anunció recientemente que espera contribuir a la organización de un futuro prospero en un mundo de buena voluntad mundial, en cuya creación habrá intervenido este pequeño coche militar.

Los ciudadanos de los Estados Unidos se han alegrado al conocer estas noticias. Se les ha dicho que la probable demanda de coches de turismo en los primeros años después de reanudar la producción, se eleva a unos 10.000.000 de coches por año, mientras que la cifra máxima

antes de la guerra fué de 4.587.400 coches en 1929. Saben por ello, que sus propias demandas de automóviles tendrán que esperar quizá uno, dos o tres años.

### Producción rápida

La producción de jeep, más rápida que la de los coches de tipo medio, hará que pueda disponerse de más automóviles. Asimismo, los pequeños coches estarán en el mercado antes de que las otras compañías

### EMPRESARIOS:

**ANTES DE ELEGIR ENTIDAD PARA QUE PRESTE EL SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD A VUESTROS PRODUCTORES, OS INTERESA CONOCER LAS VENTAJAS QUE OS OFRECE LA ORGANIZACIÓN SINDICAL.**

productoras de automóviles puedan reorganizar su fabricación.

Los jeeps no serán totalmente nuevos para la población civil norteamericana. No sólo se ha visto constantemente el jeep en las fotografías de los periódicos, en los noticiarios cinematográficos y en los desfiles, sino que ha sido utilizado también, en pequeño número, por los agricultores en los Estados centrales de Norteamérica. Según parece, los coches cedidos por el Ejército han sido comprados a precios que oscilan alrededor de unos 750 dólares.

Muchas personas esperan poseer un jeep después de la guerra. Las compañías petrolíferas, los agricultores y las compañías mineras lo consideran como un admirable vehículo de múltiples aplicaciones. Los deportistas sueñan con poder utilizarlo en cacerías y excursiones de pesca en regiones de difícil acceso.

### «Jeeps» para la población civil

El anuncio de que los jeeps serán producidos por la población civil en la postguerra se considera como una confirmación de los informes según los cuales estos pequeños coches serán fabricados en modelos comerciales y de turismo. Así, pues, habrá una gran demanda de estos coches por parte de muchas tiendas norteamericanas que tienen servicio de reparto y por numerosos particulares para sus excursiones dominicales y para hacer sus compras.



# EL ACEITE ESPAÑOL EN EL MUNDO

Como un apóstol iluminado por todas las inspiraciones de la técnica y de la doctrina cristiana —fórmula maravillosa de nuestra redención económica y social— un ingeniero recio y corpulento ha cargado sobre sus espaldas de ciclope la tarea de ordenar y dirigir la economía aceitera española.

A buen seguro que Deoniso Martín, jefe del Sindicato del Olivo, puede alternar los afanes camperos que requieren al músculo incansable con el estudio profundo de laboratorio —mitad filosofía y mitad matemática— que exigen la inteligencia más cultivada y despierta. El ha hecho, con esta conjunción de actividades, que no excuyen su actividad soberana de legislador como presidente de la Comisión de Agricultura de las Cortes, un ensayo de lo que puede ser la teoría y la práctica, combinada, en la Exposición Monográfica del Aceite celebrada recientemente en Córdoba.

El problema del aceite español requería un estudio como los que ha hecho en Córdoba. Estudio objetivo de la riqueza oleícola española, enorme en sus posibilidades, pero demostración de que es necesario introducir métodos y organizaciones nuevas precisamente para conservar esa riqueza y acrecentarla. Y sobre todo para situarla en un plano

# Una visita a la moderna institución «José Antonio» de Auxilio Social

En ella han quedado instalados con perfecta dotación un Centro de Alimentación Infantil, un Consultorio de Maternología y un Comedor para embarazadas

Sus beneficios alcanzan a más de mil asistidos



La falta de espacio nos ha hecho retrasar durante algunos días la publicación de este reportaje que debiera haber aparecido poco después de la reseña que publicamos oportunamente sobre los actos de inauguración de la nueva Institución de Auxilio Social en Zamora, co'ocada bajo la advocación del nombre del Fundador y que, como recordarán nuestros lectores, inició no hace muchos días sus actividades con una ceremonia sencilla y al par solemne a la que asistió el excelentísimo señor gobernador civil, jefe provincial del Movimiento, camarada Eusebio Rodríguez Fernández-Vila con todas las autoridades y jerarquías provinciales y en la que el ilustrísimo señor vicario general de la diócesis, doctor don Bartolomé Chillón, puso el colofón de unas bellas y elocuentísimas palabras exaltando el profundo espíritu religioso de «Auxilio Social» y de la Falange.

Queríamos dar a aquella reseña de la inauguración el complemento de este reportaje, para que nuestros lectores pudieran hacerse mejor una idea de la importancia extraordinaria que tiene este nuevo edificio de Auxilio Social en el que tres resplandecientes servicios de esta gran obra falangista, han quedado montados con arreglo a las más modernas exigencias médicas.

La obra de transformación del viejo caserón existente en aquel lugar, hasta d'jarlo convertido en la casa ventilada y luminosa que hoy es, ha sido a la vez difícil, lenta y costosa. Sin embargo, la Delegación Nacional de Auxilio Social que no regatea esfuerzos ni sacrificios por dotar a las provincias españolas de las instituciones que según los detenidos estudios que allí se realizan, resulten necesarias para cumplir su misión, puso todo cuanto estuvo de su parte para que este gran proyecto de la Delegación provincial de Zamora se viera convertido en realidad.

Así ha sido y de manera esp'andida por cierto, por lo que bien podemos comenzar esta reseña dedicándole a la Delegación Nacional de Auxilio Social un caluroso elogio y la gratitud sincera de Zamora, a la que ha dotado de instalaciones valiosísimas no sólo desde el punto de vista puramente material, sino también y principalmente desde el de la alta finalidad que ha venido a cumplir y están cumpliendo.

## La protección a la madre y al niño, misión fundamental de «Auxilio Social»

Más de una vez hemos hablado desde estas columnas de la doble misión que Auxilio Social tiene encomendada; una misión circunstancial que ahora está tocando a su fin o, por lo menos, está quedando relegada a segundo término y otra misión fundamental que cada día cobra una mayor importancia y un interés creciente. Fué la primera la atención prestada a los damnificados de la guerra y la atención que todavía se viene prestando a los necesitados de todos los rincones de España, asistiéndoles amorosa y fraternalmente todos los días. Es la segunda misión: esta preocupación constante por la Madre y el Niño, en la que se cifra la máxima importancia de Auxilio Social puesto que esa labor ha de influir poderosamente en la finalidad que se persigue de conseguir para la Patria una juventud sana, para lo cual es preciso atender a las madres y a los niños desde su primera edad.

Con la nueva Cocina de Hermanidad recientemente inaugurada en la Plaza de Be'ea, se vio completamente cubierto el plan de instituciones precisas para atender en nuestra capital a la primera misión de las dos que quedan señaladas, la Delegación provincial dedicó toda su atención y su entusiasmo todo a esa otra misión doblemente importante por doblemente trascendental. Esta preocupación ha culminado con la inauguración de la Institución «José Antonio» en la que han quedado montados los tres importantes servicios destinados a la Protección de la Madre y el Niño. Un Comedor para embarazadas, con capacidad para 80 madres, un Centro de Alimentación Infantil con capacidad para 700 niños y un Consulto-

rio de Maternología capaz para 300 madres.

Como ya hemos dicho la instalación es modernísima y admirable, ya que los tres Centros han sido dotados de material sanitario completo y valiosísimo. La distribución de los distintos departamentos es la siguiente:

### Comedor para embarazadas

En la planta baja se encuentra el Comedor para embarazadas con una gran sala adicional en la que se encuentran numerosas cunas donde pueden permanecer los niños mientras las madres se encuentran en el consultorio o en el comedor. También se encuentra en la planta inferior el despacho de víveres del Centro de Alimentación Infantil. En la planta alta se encuentran el Centro de Alimentación infantil y el Centro de Maternología.

Todas las salas e instalaciones se caracterizan por su gran amplitud y por su extraordinaria luminosidad. A la derecha de la entrada en la planta baja se encuentra el despacho de víveres; al fondo un gran ventanal y los servicios higiénicos. A la derecha también el despacho de la directora del Comedor de embarazadas y la cuna de los lactantes. A la izquierda el comedor, con una gran cocina y el almacén.

En el piso alto, se encuentra un espacioso vestíbulo de espera en el que se abren las puertas de los distintos despachos. Registro, control, duchas, despacho del doctor maternólogo, sala de operaciones, despacho de enfermeras con servicios de aseo, pesa bebés, desnuda bebés y despacho de consultas, despacho del director médico, baños para lactantes, sala de esterilización de leches y despacho de leches.

Todos estos servicios perfectamente dotados de material, que desde el día de su inauguración se encuentra en pleno funcionamiento prestando una magnífica labor, hacen de esta Institución «José Antonio» de nuestra Delegación provincial de Auxilio Social una de las más modernas e importantes de su género.

Por y para el aficionado se hizo el número extraordinario de

## EL RUEDO

Porque así lo quiere el aficionado, «MARCA» hará todos los martes su suplemento especial

## EL RUEDO

## TRASPASO

Por cambio de residencia, se traspasa Comercio de tejidos, mercería y perfumería, con mobiliario moderno, en sitio de lo más céntrico en Toro, módicas pretensiones, facilidades de pago.

Para informes en el mismo, L. Fernández-Moyano, número 2 en Toro. 796

# UNIVERSIDAD Y MILICIA

Por Jacobo DE ARMIJO

Original y magnífica ha sido esta idea, una de las muchas y perfectas realizaciones del régimen, con la que, al mismo tiempo que se estrechaban de manera insuperable los lazos que desde nuestra gloriosa Cruzada, se había creado entre el Ejército y la Universidad, de la cual salieran en su mayor parte esos soberbios oficiales provisionales, orgullo de las armas españolas resolviendo el difícil problema de tener en abundancia los mandos subalternos, precisos para la guerra moderna que movilizaba todas las fuerzas de una Nación.

Al llegar esta época, desiertas las aulas, troca la alegre muchachada los arcos estudiantiles por las brillantes armas del soldado. Abandonando por esta vez el plácido sestear en playas y montañas después del continuado esfuerzo intelectual del largo invierno, estas juventudes, se ejercitan en el sobrio y austero vivir del soldado, del futuro combatiente, al que habrán quizá de conducir algún día al combate; educan sus músculos y también sus espíritus, para el día en que España les pida su esfuerzo. Pero ese día terrible, pero nunca temido, en que las circunstancias exigieron empuñar de nuevo las armas en defensa de nuestro solar, de nuestra libertad y nuestra fe.

Entonces, si el trágico momento llegase, comprenderán de golpe estos universitarios, estos muchachos educados en científicas disciplinas, depositarios de una cultura que para ellos fueron reuniendo y aumentando las pasadas generaciones, lo que vale el tesoro inapreciable de Ciencia y Tradición de que se les ha hecho guardadores; lo que significa para el lento progresar de la Humanidad; en su ininterrumpida marcha por la Verdad, esta valiosa importación de los tiempos pasados y comprenderán asimismo, mejor que nadie, la urgente, imprescindible, apremiante y fatal necesidad de empuñar las armas para defenderla contra la barbarie de los que tratan de destruirla.

Comienza, con el verano, la estancia en los Campamentos, y con ello la vida castrense rigida y severa, pero llena de enseñanzas y sugerencias. Bajo la capa superficial de frivolidad ciudadana que las encubría, van apareciendo buenas cualidades, ignoradas por el propio interesado, que la vida de campamento desenvuelve en toda su amplitud; descúbranse virtudes que permanecían soterradas y facultadas en estado potencial que solamente esperaban una ocasión propicia para darse a conocer. El

contacto con la naturaleza y la vida sencilla y ordenada de la agrupación castrense, va descubriendo en ellos una psicología muy diferente de lo que la agitada y falsa vida de la gran ciudad hubiera hecho creer.

Mitad soldados y mitad monjes, quería José Antonio a sus camaradas. Mitad hombres de armas y mitad hombres de ciencia, quiere el Caudillo a sus oficiales; no sólo a los que forman los cuadros profesionales sino también a estos otros no ocasionales—que con los cursos de Cuarteles y Campamentos reciben el espadarazo que les da entrada franca con la gran familia militar, sino de «Complemento» de aquellos a quienes les ha de incumbir en su día la honrosa misión de conductores de hombres, constituyendo en unión de los jefes profesionales, la recia armazón, la ósea estructura del glorioso Ejército español.

De este Ejército con el cual trataron de enfrentar a las juventudes estudiosas los regímenes demoleedores de la anti-España, creando una atmósfera malsana de antimitarismo y mutuo desconocimiento, que pensaban habría de allanarles el camino, en su solapada tarea de desintegración de la Patria. ¡El Ejército, he ahí el enemigo! Así pensaban y discurrían, bastante acertadamente, aquellas mentes de la antipatria.

Fallaron por completo sus tenebrosos cáculos, al acudir en masa, sin una vacilación, a la llamada del Ejército que se había impuesto gozosamente la tremenda tarea de salvar a España, estas magníficas juventudes a las que en vano se quiso engañar, utilizándolas como instrumento de sus torvos fines. Hoy, Ejército y Universidad, profesionales de la Armas y de la Letras, después de la prueba de sangre, vertida en común, estrechamente unidos en identidad de ideales, laboran bajo la égida del Caudillo, con la vista puesta en el sagrado interés de la Patria.

Y aquella labor que hubo un día de improvisarse sobre la marcha, entre los ciudadanos y desvelos que proporcionaba la lucha; la creación de los mandos subalternos de que, como de tantas cosas, carecíamos, va forjándose en la paz, incorporando a este quehacer a lo mejor de nuestras juventudes estudiosas, las que, si hubiera lugar a ello, sabrían sin duda hacer honor a la confianza en ellas depositada, así como a la tradición de valor y heroísmo legado por aquellos primeros alféreces provisionales de nuestra gloriosa Cruzada.

### Por A. DE MIGUEL

que oúdiéramos llamar de «comodidad social» tan interesante o más que la «comodidad nacional» que supone el disponer de tan maravillosa riqueza alimenticia, no sólo para nosotros sino para el resto del mundo a través de la exportación. Por vez primera se han colgado de los muros de una Exposición los esquemas científicos de un primer estudio económico-social relativo a una producción. De la mano de la Estadística y con fórmulas matemáticas precisas, alguna de ellas de sorprendente novedad y nacionalidad. Se ha desmenuado en todos sus detalles la producción aceitera, ciclos, distribuciones de propiedad, concentraciones de productos, calendarios de trabajos y de paro, posibilidades de cultivos, relaciones económicas entre el pin y el aceite, fórmula nutricia esencialmente española a todo aparece minuciosamente investigado en los paneles que la Exposición de Córdoba ofrecía al visitante, interesado o profano. Este afán y este interés no quedarán partitulos de ninguna manera. Su oportunidad, además es, manifiesta. Porque cuando termine la guerra el problema de las grasas alimenticias seguirá preocupando a Europa durante mucho tiempo. Y el aceite,

grasa singular del ol'vo santificada en los leos y con tradición milenaria en el mundo, puede decirse que solo en España podrá tener solución. Porque en efecto Grecia, Italia, Túnez y Argelia que si nunca pudieron constituir competencia de cantidad, ni aún de calidad a poco que España hubiera querido industrializar al límite su producción olivarera habrán perdido, quizá por algunos años la posición oleícola que antes de la guerra habían conquistado, más por una transformación y marcaje de aceites que por su producción.

Es necesario que España, cuando llegue la hora de poder exportar sus excedentes de producción aceitera que de todas suertes no puede rebasar el 25 o el 30 por 100 de la total tenga montada con estabilidad su industria y organizado su aparato comercial anticipándose a ese momento el Sindicato Nacional del Olivo por virtud de la energía y reciedumbre de un hombre ejemplar ha realizado los estudios necesarios para encajar el problema oleícola en el estudio de los problemas nacionales. Y a ese afán y a ese deseo, p'enamente logrados ha respondido la Exposición de Córdoba.

**Teléfonos de IMPERIO:**  
Administración 1570 Dirección 1576

# FEMINA

# ¿Cuida Vd. su belleza?

## Grandes verdades que los padres y los hijos DEBEN RECORDAR

Nunca es tan sublime y tan idiota el amor paternal como cuando padres y madres se sacrifican en el intento de proteger a sus retoños en las penurias que las circunstancias adversas les imponen. Es sublime porque representa la más grande expresión de altruismo de la humanidad, y es idiota porque atenta contra su propio bienestar y perjudica a aquellos mismos a quienes pretende ayudar. Es fácil comprender por qué los padres que sufrieron anhelo evitar esos sufrimientos a sus hijos; fácil comprender por qué el hombre que no tuvo las ventajas de una educación superior se priva gustoso de lo superfluo y necesario para enviar a su hijo a una Universidad. También es fácil comprender por qué la mujer que no pudo nunca lucir bellos vestidos contrae deudas para vestir bien a sus hijas, y por qué la madre que no fue más que una esclava doméstica toda su vida, no permite que sus hijas estropeen sus unas pintadas lavando platos. Y así vemos el espectáculo diario que nos representan los hijos de matrimonios en modesta situación económica al seguir una carrera larga y costosa que paga el padre con sacrificios incontables, y el de las muchachas que juegan al tenis en el club mientras la madre trabaja sin descanso.

**IGNORANCIA DE LA JUVENTUD**

Lo que muchos califican de insensibilidad de la juventud no es a menudo más que ignorancia, y si los hijos comprendieran con exactitud en qué estado están las finanzas de la familia y cuáles son sus necesidades, serían muy pocos los que negaran su apoyo a los padres y su ayuda incondicional.

El conocimiento de la pobreza no les deprimía, los impulsaría a la lucha, y se sentirían mucho más felices y orgullosos al ofrecer sus ganancias para aliviar la afiligrante situación familiar, que al satisfacer una extravagancia costeada por el sacrificio ignorado de los padres. Un hombre muy rico y famoso me contó una vez que jamás triunfó alguno en una larga serie de triunfos le proporcionó la pura y profunda emoción sentida al dejar en las manos de su madre la modesta cantidad de dinero ganada con su primer trabajo y que servirla para pagar las cuentas atrasadas.

Muchas manos convierten el trabajo pesado en el más liviano del mundo, y la carga compartida no es nunca pesada; estas son dos verdades que los padres deben recordar. Los hijos son también seres conscientes y les agrada que

les consulten sobre cosas importantes, porque no desdénan la responsabilidad. Padres no desdénen la ayuda moral y material que puedan prestaros los hijos y compartid vuestras preocupaciones con ellos. Los veréis así convertidos en hombres y mujeres dignos que os amarán y apreciarán en vuestro verdadero valor.

## VESTIDO DE VERANO



Vestido veraniego con falda de pliegos y blusa de forma o mixera

La Interrogación parecerá obvia; toda mujer se preocupa de lucir hermosa. Pero hay quienes pese a su afán por embellecerse, a su continua asimilación de conocimientos al respecto, a pesar del ensayo de maquillajes y de productos de tocador, descuidan puntos que son importantes.

El dominio de los nervios es esencial para eliminar esos visajes, esas actitudes que dañan y conspiran en contra de la naturalidad y de la belleza. Sólo con fuerza de voluntad y de en desterrarse esos hábitos, pues careciendo de ese celo no es posible ser plenamente hermosa aún cuando las facciones sean agradables. Analicemos entonces algunos detalles ilustrados.

Existe la creencia de que para dar expresión animada al rostro es menester sonreír francamente. Sin embargo, la serenidad posee su encanto. Ejercitese entonces el encanto inmóvil. Cada vez que se sienta la tentación de alzar las cejas ábranse los ojos bien grandes, ya que esto los conserva jóvenes amén de hacerlos más

atrayentes. Pese al aire de laxitud de la joven obsérvese que sus ojos irradian simpático y seductor fulgor. Su cara está en reposo, pero de sus pupilas fluye un cordial encanto no despreciable.

No se debe fruncir el entrecejo ni achicar los ojos para mirar. Esto es propio de enfermos de la vista. Apretar y morder los labios es otro hábito censurable. Procurarse la empuñadura viendo ante el espejo lo feos que son estos gestos.

Al pintarse los labios, al aplicar el rouge sobre las mejillas o al embolvarse no es necesario hacer visajes raros ante el espejo.

Los disgustos son cosa corriente, pero hay que abstenerse de poner un rostro horrible endureciendo la mirada con el ceño adusto. Esto no embellece; muy al contrario.

Un dicho inglés sostiene que cuando las mujeres se comen las uñas los hombres toman la puerta. Lo esencial es que se trata de una fea costumbre antihigiénica que no favorece y estropea las uñas. Si no se resiste la tentación pintense las uñas con alguna substancia amarga.

No corte hilos ni delgados alambres con los dientes; no los escarbe con objetos metálicos, pues dañan así su esmalte irremisiblemente. No ponga nunca cara de tragedia. Conservando un aspecto alegre los músculos faciales descansan. Observe que la joven obliga a un excesivo trabajo a dichos músculos y esto con el tiempo se traduce en mayor cantidad de arrugas.

Si se siguiesen estas recomendaciones al pie de la letra, ayudadas con unos masajes y alguna máscara facial tardarían más tiempo en hacer su aparición las arrugas. Por eso hace falta mucha fuerza de voluntad para dominar estos hábitos.

## 9 NOTICIAS CURIOSAS

No es que seamos desconfiadas por naturaleza. Es que las cifras nos suelen producir verdaderas sorpresas, y en

principio vacilamos antes de aceptarlas en su efectivo valor.

### Vestidos para el CAMPO



Por ejemplo, cuando presumimos de orejas pequeñas y bien hechas, tenemos que asombrarnos y vacilar si se nos afirma que en ellas se alojan de 12 a 30.000 fibras de vibración.

Y cuando nos creemos que nuestra silueta está proporcionada, rellena y normal, nos asusta asimismo la afirmación de que encierra 208 huesos.

Parece que al mismo tiempo, y a pesar de la bien conseguida esbeltez, nos circulan por dentro de cinco a seis litros de sangre.

Y que por un pulmón en buenas condiciones —que son, gracias a Dios, los más frecuentes— circulan cada día 10.000 litros de sangre.

Otro dato que tal vez sea exacto, pero que las mujeres tenemos que discutir, es el que se refiere al peso del corazón. Se afirma que el corazón de un hombre pesa 300 gramos. ¿Quisiéramos saber si el mayor volumen del nuestro va en razón directa de este peso.

Como este tema del corazón apasiona mucho sigamos averiguando sus fantasías o sus realidades. Los técnicos afirman, por ejemplo, que el principal inquilino de nuestro esqueleto efectúa alrededor de los dos millones y medio de pulsaciones anualmente.

¿Sabéis cuánta saliva producen esos señores tan desagradables que parece que siempre tienen la lengua en sopa? Pues lo mismo que nosotros. Un litro cada 24 horas. Lo que pasa es que hay gente muy pretenciosa que lo luce todo.

De aire hacemos todos un gran gasto. Un adulto consume 18.864 litros en las 24 horas. Pero respirar es todavía gratis.

Nuestro intestino —tan poco poético y tan feo en los anuncios que prodiga la Prensa— mide diez metros.

## Quizá, sin saberlo, sea usted una buena cocinera

### Estofado de carne con cebollas

Tomar un peso igual de carne de vaca y cebollas. Picar éstas y poner una de ellas a dorar en aceite con la carne. Cuando esté bien rehogado, echarle las demás cebollas con sal, pimienta, laurel, tomillo, un diente de ajo y vino tinto con agua, en partes iguales y en cantidad suficiente para alcanzar hasta la mitad de la altura de los ingredientes en el cazo. Tapar éste y empezar la cocción a fuego vivo, hasta que rompa a hervir; después se corta el fuego y se prosigue la cocción así, a razón de tres horas por kilo de carne, si es de falda. Las partes más tiernas llevarán menos tiempo.

ser volubles, inconstantes... se cansan pronto ¿comprendes? Pero por encima de este defecto, tienen otro mucho más curioso, que es su afán de llevar la contraria a los hombres. Y si el papá ha dicho que NO, ella dirá que SÍ... Por eso no debes preocuparte y más bien creo que te conviene rezarle a tu Santo predilecto para que el papá siga diciendo que no... Y mientras tanto fomentar ese cariño, que cuando después de todas estas dificultades y estos obstáculos que estás soportando ahora, llegue por fin la felicidad, va a saberlos a miel con salsa de rosas... ¡Y que llegue pronto! ¡Ah! ¡Y que me perdonen todas mis lectoras por estas cosas que digo de ellas... Ya sabéis todas que nadie os estima tanto como ROSA DE ORO.

### LOS CULPABLES

Cuando vemos a esos hijos egoístas, holgazanes, descontentos, ingratos, nos sentimos llenos de desprecio hacia ellos y nos preguntamos por qué el robusto muchacho de los Pérez no busca un trabajo para aliviar un poco la carga que soportan los hombros viejos de su padre y por qué la muchacha de los vecinos, que necesita jugar al tenis y nadar para conservar la línea, no procura hacer un poco de ejercicio en su misma casa, ayudando a su madre a lavar la ropa y a limpiar los pisos. Pero en realidad, la culpa no es de los hijos. Son los padres los únicos culpables, porque ellos han criado a sus vástagos en un mundo falso, les ocultaron todos sus males y preocupaciones, les dieron siempre lo mejor de todas las cosas aun cuando ellos tuvieron que renunciar a todo.

No hay quien no haya oído a esos hombres y mujeres agotados, envejecidos antes de tiempo, amargados por la eterna lucha de la subsistencia manifestar que no quisieron nunca oscurecer la vida de sus hijos con sus propios problemas y ansiedades y que por lo tanto no les mencionaron nunca la necesidad de dinero que los acosaba, la existencia de deudas, la rebaja en el sueldo del padre, la advertencia sería del médico respecto a la salud de la madre. Ahora bien: los padres que proceden de esa forma se felicitan mutuamente y piensan en lo noble y abnegado de su actitud sin pensar que tal actitud les daña y daña a sus hijos.

Les daña, porque impide que los hijos los aprecien y les demuestren su agradecimiento; una cosa es saber positivamente que el padre y la madre se privan de algo que necesitan para proporcionarles a ellos algo que les causará placer, y otra muy distinta suponer que les niegan aquello que quieren por tacañería o egoísmo. Y daña a los hijos, porque les ilusiona respecto a la verdadera posición que ocupan en el mundo.

## Versos de nuestras lectoras

### Aquel capullo más tierno...

Por FLOR DEL TORMES

*Dios puso cinco capullos en la rama de un rosal, cinco ilusiones prendidas en la quietud de un hogar como cinco mariposas con ansias de libertad.*

*Cavicias de primavera que no conocen el mal, pensil de sueño encantado con vinas de amor y paz...*

*Pero si viento de la tarde con su guadaña mortal segó el capullo más tierno de la rama del rosal...*

*Torbellino de la vida como castigo de Adán que trunco aquella armonía de religiosa hermandad, aquel ensueño de anhelos en la quietud del hogar...*

*Y el pensil tiño de luto su ropaje de cristal, el sol ocultó sus rayos en quejumbrosa ansiedad y la noche, gigantesca como el dolor, fué un vibrar de silenciosas campanas que eran la voz fraternal en pugilato rebelde, eran la incredulidad, eran la sombra y la luz en lucha... que fué mortal.*

*El capullo se hizo estrella de la mansión sideral, sigue flotando en el aire su aroma de eternidad y en lo profundo del alma, como un rumor de huracán, quedó el latir de ese viento que, con guadaña mortal, segó el capullo más tierno de la rama del rosal...*

Salamanca, junio de 1944.

## Buzón de las Confidencias

### Para «Rayo de Sol»

Muchas gracias, mi buena amiga y colaboradora, por haberme escrito tan pronto como yo esperaba y por decirme en tu carta tantas cosas amables y simpáticas, así como por ese generoso y nuevo ofrecimiento que yo estimo en lo mucho que vale y que aprovecho, desde luego.

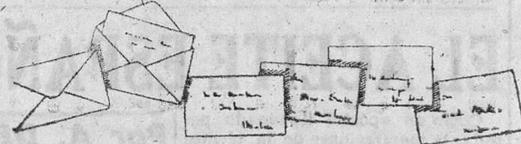
Yo verás en esta misma página —creo que habrá entrado —una de las cosas que me mandaste y las restantes irán apareciendo en páginas sucesivas.

No debes preocuparte por el libro; no cotre ninguna prisa. Fíjate en lo que he hecho yo con el tuyo. Un día de estos te lo enviaré, si me acuerdas... Y no hagas caso tampoco de las opiniones de algunas personas.

Naturalmente que lo de la «regañina» era pura broma, ¡no faltaba más...!

Efectivamente, ese muchacho por quien me preguntas trabaja aquí, pero ahora, a causa de sus deberes militares, escribe muy poco porque no tiene tiempo. Cuando públíquelo algo ya te avisaré.

Agradezco esa alegría que sientes por mi regreso, pero no puedo decirte nada de si será por mucho tiempo... Recibe mis mejores saludos y no dejes de escribirme siempre que puedas...



Por ROSA DE ORO

### Para «Carmina»

Naturalmente que sí, hija mía... No uno, sino muchos deben ser los hombres de esa especie tan rara de que hablas y cuya existencia pones en duda... Yo creo que no tiene nada de particular... Pero, en resumen, mi opinión que es lo que pides, es la siguiente:

Yo creo que hay que establecer un diferenciación entre querer y gustar... Naturalmente, un hombre puede estar enamorado de una sola mujer y sin embargo pueden gustarle otras... Es decir que por el hecho de que un hombre quiere a ciega y exclusivamente a una muchacha, no pierda la facultad de saber si otras muchachas le gustan o no, le resultan o no agradables... Lo cual no significa que, por eso, quiera menos a ella...

Además, ya sabes que por regla general quienes tenéis fama de inconstantes sois vosotros... Y si quieres una demostración, con música y todo —te gusta la música...—

escucháste unos cuantos tangos malos...

Y por ahora no te digo más... Espero tus nuevas cartas, para darte nuevas opiniones... si es que esta primera te ha interesado...

### Para «Gabriel»

Amigo mío, no es que lo diga yo... Lo dijo hace mucho tiempo, aquel viejo reumático poeta con patillas y ribetes de filósofo... «Todo es según el color del cristal con que se mira...»

Así pasa en el caso tuyo... Eso que me dices, puede ser lo mismo una suerte que una desgracia... Es una desgracia porque si el padre de ella es tan «fiere» que no os deja estar juntos ni un minuto pues no tenéis más remedio que agarraros al amor inalámbico que es una gaita, te lo aseguro... Aunque creo que lo sabrás tan bien como yo... Pero es también una suerte, porque eso hará que ella te quiera más cada día... Ya sabes que las mujeres —lo digo un poco más arriba también— suelen

## Encantos femeninos

### La dentadura y la sonrisa

Una dentadura bonita y blanca y una sonrisa luminosa son uno de los encantos mayores de la mujer.

La boca es la puerta por donde pasan todos los alimentos tanto sólidos como líquidos; por eso la limpieza de la boca debe ser muy escrupulosa, muchos alimentos como las frutas, verduras y otros que se tocan con las manos pueden estar contaminados de microbios.

Las partículas que quedan

en los dientes ocasionan enfermedades bucales, que de no corregirlas pronto pueden ocasionar males mayores.

La blancura de los dientes depende del temperamento y de haber tenido desde pequeños la costumbre de cepillarlos y limpiar bien la boca.

Para blanquear los dientes se cepillan con bicarbonato de sosa tres veces por semana, el polvillo de carbón es un magnífico dentífrico económico que pule y blanquea admirablemente.

Si duelen las encías o sangran es señal que tendrás que visitar al dentista —para que os haga una buena limpieza de boca para quitaros el sarro que se forma en la dentadura y para quitar las caries.

Mientras tanto haced esto que os aliviará mucho: humedeced perborato de sosa una cucharada en agua hasta formar —como es lógico— una pasta; aplicad por dentro y por fuera durante dos minutos, naturalmente que no tendréis buen sabor de boca, pero es necesario sacrificarse para evitar males mayores.

Los caries originan enfermedades graves como son el reumatismo articular crónico e infeccioso y las orgánicas del corazón.

Si queréis tener dientes blancos, tened celo en limpiar bien la boca, sed simpáticas, y que vuestra sonrisa para ser atractiva y luminosa sea lo más espontánea y sincera, sino resultará una inneca desagradable.

Candelas MONTERO

# Discurso de las Armas y las Letras...

## Muchachas que trabajan August Buerger

Un gran libro de Angeles Villarta  
Por José SANZ Y DIAZ



Nunca han gozado de gran crédito en España las famosas teorías de Schopenhauer sobre la inferioridad intelectual de la mujer. Al español, por temperamento, cuando no por educación, le gusta todo lo que es delicado y femenino.

Para olvidar el influjo de tales escuelas de filosofía, las que menosprecian la capacidad literaria de la mujer, a nuestros abuelos bastábales con recordar, no ya los versos de Sajo o la prosa de la Stael, sino unos cuantos nombres gloriosos de las letras españolas: Beatriz Galindo, Santa Teresa, Rosalía, la Avellaneda, Carolina Coronado, la condesa de Pardo Bazán...

Los españoles de la primera mitad del siglo XX podríamos añadir galantes a esa lista, otros nombres ilustres, como los de doña Blanca de los Ríos, Concha Espina, Julia Manra, Mercedes Gairolis y, entre los notables de última promoción, la firma ambiciosa de Angeles Villarta.

Muchas son las mujeres que escriben en nuestros días; pero muy pocas las que aportan al acervo de las Letras un perfil interesante por lo original. Angeles Villarta procede del Norte, de la Asturias druídica y olorosa a pomos sonrosadas; trajo a la Literatura desde sus prados nativos, una rara serenidad que no pierde en relatos sensibleros y pasionales, porque esta virtud de la visión ecnánime nace de una apreciable cultura general adquirida en internados y viajes. Su agudeza y dotes de observación no pueden ser más felices.

Angeles Villarta cultiva el periodismo con acierto en las columnas de «Domingo» y de «Madrid», al lado de los maestros de las Letras como don Juan Pujol y Luis Antonio de Vega. Al publicar en la «Editorial Himsa» su primera novela titulada «Un pleno de amor», escribimos en la crítica que Angeles Villarta mostraba un talento de asimilación bastante notable e imaginación viva que la lleva en ocasiones, bajo una aparente y externa máscara de frialdad, hasta la confusión por exceso de lucidez.

El nuevo libro que de la gran periodista asturiana nos ofrece ahora la Editorial Espasa-Calpe S. A. es más ambicioso que el anterior y lleva por título «Muchachas que trabajan». El tema es interesante de por sí y nada fácil

de llevar a buen puerto novelístico, sobre todo por la abundancia de personajes representativos. Pero Angeles Villarta triunfa en su empeño, pues el desfile de caracteres femeninos y el mundo individual en que cada uno se mueve tienen dentro de su dispersión un denominador literario común: el Imperio—Eien República de tipo federal—en que todas ellas viven.

Aparte de la fábula rápida, nerviosa, vista como a través de calidoscopio, el libro está ideado con espíritu observador y penetrante, un si es no es matizado de cierto agradable «dilatantismo» psicológico que no se detiene precisamente en lo más agradable de la vida de en las mejores condiciones de la mujer. Los hombres puede que seamos tal y como Angeles nos ve...

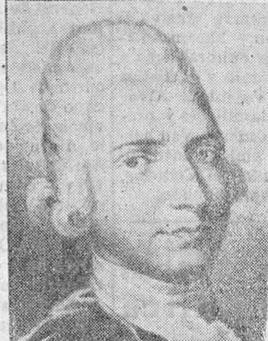
La obra es interesante, fue concebida con ambición y si alguna sombra de maucha se le pudiera señalar, sería la que su tesis es una planta exótica en el clima de Madrid. La vida es fácil todavía en nuestras latitudes para las muchachas que trabajan y no admite comparación con la lucha de las miss de Nueva York o las mademoiselles de París. Para darles realce a los episodios la autora se ha visto obligada a desorbitar las pasiones y el medio, logrando por este procedimiento literario que nos interesen unas vidas grises, reducidas en sus ambiciones burguesas y en sus egoísmos de corte económico-sentimental.

Pero acaso en esto estriba el mérito mayor de «Muchachas que trabajan», ya no sólo los hechos extraordinarios importan en el desarrollo de una buena novela, sino que a veces tienen mayor influencia emocional en el lector los pequeños conflictos y los menudos incidentes del diario existir.

Lo importante, como en el caso de esta obra de Angeles Villarta, no es que el libro refleje una realidad social, sino que la autora viva artísticamente, la sienta y nos la haga sentir, aunque los tipos y los casos que narra no se puedan dar por hoy en el seno de nuestra sociedad.

«No hay nada más cobarde ni más vergonzoso que dormir después de salir el sol».

SENECA



Gottfried August Buerger, el gran escritor alemán del cual se ha conmemorado recientemente el 150 aniversario del fallecimiento.

## TRAZOS

CUANDO DORMIMOS, NADA HAY QUE NOS ESTORBE TANTO COMO NUESTROS PROPIOS BRAZOS.

Los escapates son los espejos más útiles y discretos. Gracias a ellos podemos colocar en su sitio el rebelde nudo de la corbata, comprobar cuando ha pasado el señor a quien no queríamos saludar y seguir disimuladamente los movimientos de la muchacha que nos interesa. ¿Y la mujer? Bueno, la mujer de la ciudad no podría vivir sin escapates.

Al pisar el riel de un tranvía lo hacemos siempre con miedo y teniendo que un cosquilleo eléctrico corra todo nuestro cuerpo.

El coraje es un cinturón con tirantes, y no sirve para sujetar los pantalones.

Si pensamos en la posibilidad de quedarnos ciegos cuando la vida nos sitúa en un trance difícil, nuestro abatimiento se convertiría instantáneamente en la más risueña de las felicidades.

Cuando el limpiabotas entabilla nuestros pies con cartas de baraja, nos parece que hemos sufrido una terrible fractura y, cuando las quita, movemos el tobillo con temor de que se nos vuelva a romper.

El mimetismo es esa cosa que tienen las poleas de nuestras cuevas, para que nunca las encontremos, y los escalones pequeños para hacernos tropezar, y los diarios del día anterior para obligarnos a repetir con toda la familia.

El río se arrastra como un inmenso reptil. A la luz de la Luna, sus escamas plateadas son tan fascinadoras que parece que quieren aprisionarnos entre los anillos de sus torbellinos.

LACOMME

## HABLAN HOMBRES DE CATEDRA...

# “Nos ha tocado vivir un momento como el de la Invasión de los Bárbaros...” dice el profesor ANTONIO TOVAR

POR EDUARDO GARCIA-ARISTA

Especial para IMPERIO

En la historia de la Humanidad, cuando los pueblos llegan a la cumbre máxima de su progreso, cuando la civilización y la cultura imprimen su



Cuando el Imperio Romano tiende sus alas de dominio, en medio de los mayores desenfrenos... sobre la arena del Circo, crujen los huesos de los cristianos y esclavos, para embriagar con un bárbaro espectáculo de sangre a la aristocracia hastiada de placeres.

Y así a través de la Historia, a mayor progreso en las clases directoras o capitalistas, mayor miseria en las masas populares.

He aquí la razón sencillísima en nuestros tiempos de revolución.

El capitalismo, riqueza acumulada en unos cuantos por el esfuerzo incesante de los más, no quiere jamás la armonía con el trabajo. Y al calor de este descontento, se crearon mil métodos y sistemas sociales, que los intereses creados del capitalismo han preipitado en una guerra bárbara de monopolios en que casi todos los pueblos han llegado a sacrificar lo más brioso de sus juventudes y lo más intenso de su arte, sin encontrar el camino justo para sus economías, su moral y su política.

La tremenda conmoción de ensayo por el comunismo ruso fué un rotundo fracaso, y le costó a Rusia raudales de sangre y el odio entre las dos potencias: «trabajo» y «capita».

En el desconcierto de mil ideas, no sé qué decir, y mi mano después de extenderse a lo alto, queda aprisionada entre las brisas del camarada, en tanto disparo impetuoso y bien templada, mi primera pregunta:

—¿Qué juzga sobre el futuro de Europa, sobre los puntos de vista político-social, artístico y científico?

Ambos nos miramos con sorpresa y se sienta a mi lado diciendo:

—¿Quién será lo bastante profeta para responder a esto? Pero como europeos hemos de desear y procurar que no llegue nuestra Europa a ser lo que Mesopotamia o la antigua Grecia o el viejo Egipto; el solar donde hubo algo y ya no quedan sino ruinas y desolación.

Me mira fijamente y yo sigo abordando mi tema:

—¿Cuál es su opinión sobre la mejor solución concerniente a los problemas políticos y económicos del mundo, especialmente de Europa y de España?

—Tampoco es esta pregunta fácil. Yo creo que no hay solución. Lo más cómodo sería predicar una solución, agarrar-

se a ella y vivir de ella. Está de moda hablar de soluciones. Pero Dios nos ha colocado, desde Adán, fuera del Paraíso, ¿Quiere esto decir que no hay que hacer sino aguantarse? Yo creo que tenemos que vivir luchando y con las ilusiones puestas en algo, pero no en algo tan vago como la solución de todos los problemas y el mundo arreglado. La Historia nos enseña que se han visto muchas mejores y muchos malos caminos, pero soluciones definitivas no las hay en este mundo.

—¿Y su opinión sobre nacionalismo e internacionalismo?

—Personalmente soy nacional, nombre arraigado. «Nacionalista» es un nombre que no me gusta. Claro que al ponerlo en dilema con internacionalista, entonces la elección no es dudosa.

Nuestro entrevistado se queda un momento abstraído como si pensara en cosas retrospectivas de las que le interrumpo prosiguiendo mis preguntas.

—¿Su pensamiento sobre regímenes totalitarios y democráticos?

Rápidamente vuelve a la charla:

—Los regímenes todos son cada vez más totalitarios. Históricamente va Rusia delante. Después lo ha sido Italia. Lo es Alemania, y si nuestros anacrónicos liberales estudiaran cómo es Inglaterra hoy, en la guerra que sostiene... La palabra totalitario está en entredicho, pero la realidad me parece que es la realidad inevitable de nuestro siglo, no guste o no. A mí no me disgusta porque el Estado es el único instrumento que sirve para algo serio en la Historia.

Futuro de las razas

—¿Y qué dice ahora, sobre el futuro de las razas: blanca, negra y amarilla?

—La raza blanca es menos fecunda, como es sabido. Esto es un problema grave en los Estados Unidos, donde una política ferozmente racista ha hecho del negro un elemento invasor. Cuba ha recibido con la protección yanqui este problema. España tuvo la genialidad de hacer una política de defensa de la raza casi sin proponérselo, y con una teoría contraria al racismo. El racismo anglo-sajón, con su insultante superioridad, ha despertado el odio de negros y amarillos.

(Termina en la página 23)

## RETRATOS A PLUMA

Por Francisco ROMERO  
MAGISTRAL DE ZAMORA

### EUSEBIO R. FERNANDEZ-VILA

No es hinchada soberbia tu prestancia, ni crueldad inhumana tu justicia, es que eres capitán de una Milicia que sirve a España y Dios con arrogancia.

Es rara en el trabajo tu constancia; es mirar por el pueblo tu delicia; tu caridad conoce esa caricia que se trueca en amor y en abundancia.

Si alguna vez te ladraron los gozquejos no importa, es que cabalgas, y allá lejos la Patria y Dios apuntan tus acciones.

En el futuro cierto de tu gloria ha de ser tu mejor ejecutoria ¡la lista semanal de tus sanciones!

## El Libro español

Por Tomás BORRAS



Cerradas las puertas de su Asamblea, el Libro español vuelve melancólico, a plegar sus hojas sobre sí mismo. Apareció a los ojos de España como materia principal de expansión de Verbo, por lo cual de Alma, por lo cual de Hispanidad, y quedase quieto el mundo, en espera de que España hablara por él. Ha dicho quejas y recetado para curarse: ahora, los que deciden de su suerte.

Entre la cosecha de su debate están las soluciones que urgen, (más que carbir condiciones comerciales), tras de las que, opine el comerciante lo que opine, vendrá la mejora de lucros económicos. Y voy a apuntar los por qué deducidos de ese debate.

Tres causas tienen aherrado y en trance mortal al Libro español. La primera es esa influencia de editores y libreros, es decir, los que manejan materialmente al Libro tienen sobre el autor al que insensiblemente imponen tema y rumbo. Sépase que lo mismo ocurre en el Teatro, en el Cinema, Pintura y demás artes. El empresario es quien admite o rechaza el «producto» (empleemos la jerga materialista), y ese «producto», comedia, guión, retrato, libro, ha de sujetarse a los deseos, gustos, necesidades o caprichos del

que lo adquiere o explota si el autor pretende, y siempre lo pretende, que nazca a la vida. Algún ingenuo pensará que se escribe lo que con absoluta independencia, el pensamiento puesto en alto, sugiere la musa a la mente. Los del oficio saben que, antes de tomar la máquina, se da una batida en humeado de la caza que abunde. El editor rechaza o admite, encarga el «género» que cree de mayor salida, se ríe de lo que no se vende; ahí están millares de biografías que a todos se les antojó imprimir, o las novelas rosa, como ejemplo de la subordinación del autor a las indicaciones del editor.

Después de esa causa de domesticidad del Libro a su atributo mercantil, se ve la que restringe y achica el área de su expansión, el precio. Editan hoy con buen porte y con exquisita gala; el Libro es objeto de lujo, regalo de ojos que no saben leer, adorno del hogar; y subido de valor físico cuanto subió de elegancia. No es libre de expandirse a su anchura, de ir a todas las manos, volandero, de tirar de cualquier pobre bolsillo para vaciar sus escasas monedas a cambio de gusto y doctrina. El Libro está en cárceles de seda. Parece la española edición siempre edición de bibliófilo. Es menester que pronto, antes de que el público-muchedumbre la vuelva la espalda, desengañado de no poder leer por no disponer para leer, antes de que el Libro que ahogado en las vitrinas del público-minoría, crear aquí de aspecto vulgar y precio moderado que, en todos los surcos, a los cuatro aires, germinó, removió, produjo el renacimiento de las Letras, que se inicia paralelo a la labor divulgadora emprendida por los editores a 3,50. El formato uniforme de un Libro-herramienta a cinco o seis pesetas, spongamos, es artículo de primera necesidad sin el cual que-

dará el volumen de 20 a 250 pesetas sólo para ricos, destinado a esterilidad de enser pulido y preciosista.

Tercera, lo torrencial de las traducciones. El autor español no lucha contra las Letras extranjeras, dignas de amor, fértiles; contraste y levadura. Lucha contra la desigualdad financiera de su derecho comparado con la privilegiada traducción. Si le imprimen, el autor español ha de cobrar por lo vendido; teóricamente vigila las tiradas, interviene en la propaganda, etc, lo que origina desazones y molestias al editor. La traducción se paga más barata, se adquieren los derechos sin plazo ni número en ediciones, autor y traductor se inhiben en la gestión de venta y, en caso, se mutila o se transforma el original. El editor hace lo que quiere, en absoluto, con la traducción, mientras que la obra nacional contemporánea le impone ciertos, aunque sean pocos, deberes, y disminuye sus ganancias. Para ser absoluto en su comercio y obtener más monedas, el editor, echándose a traducir, cercena la posibilidad del escritor nativo, oponiéndole la balumba de las traducciones. Como es ley de la economía liberal, lo que el Libro tiene de negocio limita, y a veces destruye, lo que el Libro tiene de espiritual; priva la razón de lucro sobre la de utilidad intelectual, educativa o nacional. El razonamiento del editor liberal es éste: «Yo soy industrial y hago en mi industria lo que me da la gana. Si el Estado quiere propagar cierto tipo de doctrina o de literatura, o el idioma, y expandir el ideario y los frutos de la sensibilidad española, que lo haga; para eso pago mis contribuciones; y a mí, que me deje en paz».

Como en otros aspectos de la economía, la Falange ha atendido la necesidad que impone una situación de liberalismo económico cuando ya se ha aceptado el

concepto de servicio a España que tiene, sin excepción, el Trabajo. Cuidadosa de construir el organismo que supere la dificultad de imponer la buena norma al Libro, por estricta necesidad de lo español, cuando los órganos del Libro viven al margen de lo que no aumenta su negocio, (la palabra tabú del siglo XIX), la Falange puso en pie la Editora Nacional, que ahora esa Sociedad de Escritores, similar a la Sociedad de Autores del teatro, encargada de contratos, inspección e intervención en la industria del Libro, por poderes del literato. La Editora Nacional no opina en cuanto a la materia del volumen; acepta lo que el autor quiso hacer, sin preocuparse de los beneficios. (Graciosa paradoja: muchos de los títulos rechazados por algunos editores (porque no se venderían, en la Editora Nacional han constituido un éxito dinerario). Libera también al Libro la Editora Nacional rebajando el por ciento de traducciones en su catálogo a las exigencias puramente culturales. Y el escollo del precio le salva reduciéndole, con usura al revés; acerca el Libro a todos sus lectores. Así, liberado, barato, espontáneo y español, el Libro!

Para ese esquema que diseñó la Falange, en los demás editores, en el Instituto y en los escritores, hay atención solícita, pues el ensayo resolverá, de ampliarse, el trance de nuestro Libro. Muchos son los que buscan en la Editora Nacional inspiraciones para reformar las bases de su estructura comercial. Así sea. En cuanto a los proveedores de lo sustantivo, míseros novelista, poeta, científico, ensayista de hoy, que lleve, soltadas sus ataduras a transfundir a los pueblos del habla su estilo y su idea, dentro de los nuevos métodos que la Falange aporta. Así sea, también,

# PAN Y CATECISMO

## Evangelio del domingo VI después de Pentecostés

Por el Padre Pedro CANTERO

JULIO

9

DOMINGO

«En aquel tiempo: Habiéndose juntado otra vez gran concurso de gentes, y no teniendo que comer, convocados sus discípulos, les dijo: Me da compasión de esta multitud de gentes, porque hace ya tres días que están conmigo y no tienen que comer. Y si los envío a sus casas en ayunas desfallecerán en el camino, pues algunos de ellos han venido de lejos». Respondieronle sus discípulos: «¿Y cómo podrá nadie en esta soledad procurarles pan en abundancia?» El les preguntó: «¿Cuántos panes tenéis?» Respondieron: «Siete». Entonces mandó Jesús a la gente que se sentara en tierra. Y tomando los siete panes, dando gracias, los partió, y dábales a sus discípulos para que los distribuyesen entre las gentes y se los repartieron. Tenían, además, algunos pececillos; bendijolos también, y mandó distribuirlos. Y comieron hasta saciarse, y de las sobras recogieron siete espuelas. Siendo al pie de cuatro mil los que habían comido. Enseguida Jesús los despidió. (Mar. VIII, 1-9)

Ya hace tiempo que un ilustre purpurado español, el cardenal Monescillo, dió esta consigna a los católicos españoles: «Pan y Catecismo». El pasaje del Evangelio de hoy, sobre la multiplicación milagrosa de los panes y de los peces, viene a dar perfiles de actualidad a esta consigna tan cristiana, como fecunda.

En su vida pública, Jesucristo multiplicó dos veces, al menos, los panes y los peces para dar de comer al pueblo que le seguía ansioso de escuchar su divina palabra. Cuando el evangelismo, inspirado por Dios, recogió los dos hechos, y el magisterio de la Iglesia les presenta a la meditación de los fieles en la lectura del Evangelio de dos domingos — el cuarto de Cuaresma y el sexto de Pentecostés — es porque algo interesante y aledonador palpita en este ejemplo simbólico del Divino Maestro de las almas y de los pueblos.

Jesucristo, forjador de apóstoles y redentor de las almas, no pasó indiferente ante las necesidades e inquietudes temporales de los hombres, porque sabía que si «el hombre no vive de solo pan», sin embargo necesita el pan de cada día para levantar sus ojos suplicantes al Padre nuestro que está en los Cielos. La misión esencial y específica de Jesucristo, como la de la Iglesia, es catequizar al mundo, predicando el Evangelio a toda criatura, y vivificarla con la savia sobrenatural de unos sacramentos divinos; pero el mismo Jesucristo, cuando veía a esas mismas criaturas hambrientas su conducta, siempre ejemplar e infalible fué la de unir a la predicación evangélica, catequística, la distribución generosa del trigo. Y es que el alma humana, portadora de eternos destinos, vive y obra y reza dentro de un cuerpo de arcilla, y hasta para practicar la virtud necesaria, en frase luminosa de Santo Tomás, «cierta cantidad indispensable de bienes temporales». De aquellos bienes que simbolizan los panes y los peces del Evangelio; sin regalos, pero lo substancial y necesario en

tal abundancia que sobren y se rezojan siete espuelas.

Pan y Catecismo: he aquí una consigna profundamente evangélica, siempre actual y siempre salvadora, cuyos términos se hermanan y se complementan en el desarrollo sano y pacífico de la vida de los hombres, de las profesiones y de los pueblos. El pan sin espiritualismo se convierte ineludiblemente en un objeto de presa y de lucha, de anarquía o de dominación. La catequización, como el Evangelio, sin una labor de justicia y de beneficencia, resultaría incompleta y mutilada.

Arrancan de la historia evangélica las páginas cálidas que nos narran los milagros de Cristo en favor de los enfermos; paralíticos, ciegos, sordos, hambrientos y necesitados, y mutilaréis el Evangelio no solo en su texto literario, sino también, y sobre todo, en su espíritu de vida.

Tal fué el método misionero apostólico de Jesucristo, cuyos resultados se reflejan en la conquista de las almas que le seguían, hasta por los desiertos inhóspitos, para oír su doctrina de renunciamentos y sacrificios, y aclamarle después como Dios y como rey. Buscando el reino de Dios y su justicia, todo lo demás se nos dará por añadidura.

## Guía religiosa

SANTORAL: Cirilo, ob., Alejandro, Nicolás, Juan, mrs.; Juliana de Verónica, Anatolia, vgs.

### CULTOS

SANTA MARIA DE LA HORTA. Fiesta Sacramental. Misa de Comunión a las ocho. Solemne a las once. Por la tarde, a las siete, Santo Rosario y a continuación solemne procesión.

Ermита de la Peña de Francia. Misa a las nueve.

Santa Lucía: Misa a las diez.

SAN PEDRO Y SAN ILDEFONSO: Misa a las ocho y media, a las nueve y a las doce horas. Santo Rosario a las cuatro y media.

San Claudio de Olivares, aneja a

## IMPERIO EN COTANES

### Camarada José Cabello Manchado

¡PRESENTE!

El día 4 de los corrientes, cuando se encontraba prestando sus esgrados deberes para con la Patria en la ciudad del Tormes, una cruel enfermedad segó la vida en flor, llena de promesas, del noble y honradísimo camarada José Cabello Manchado. Las relevantes virtudes y sencillo trato social habían conquistado el afecto de todo el pueblo cuyo sentimiento general se ha patentizado con el interés demostrado en el curso de su enfermedad en los breves días que precedieron a su tránsito.

Profundo es el dolor de sus aflijidísimos padres, don Mauricio y doña Isidora, sentimiento que comparte el Frente de Juventudes que con dicho camarada pierde uno de los más fieles y sinceros defensores de la doctrina joseantoniana que tan hondo había calado en el corazón de este inteligente y disciplinado elemento de las Falanges de Voluntarios.

Para todos nuestra sincera condolencia aconsejándoles la suficiente resignación cristiana, ya que Dios le habrá dado el premio que él supo conquistar; y acá en la tierra nuestras oraciones con el más entero de los ¡Presente!

Cotanes, 7 de julio de 1944.

¡Qué gusto tienen para adornar la casa y vestirla!

«MEDINA» trae modas, literatura actual, variedades, consultorios psicológico, sentimental y cinematográfico. «MEDINA» se ocupa de cuanto interesa a la mujer.

LA ARCEPRISTAL DE SAN ILDEFONSO: Misa a las ocho y media.

SAN ISIDORO.—Novenario a la Santísima Virgen del Carmen.

SAN LAZARO: Misa a las ocho, nueve y once.

Santo Rosario y Ejercicio a las cinco.

Novenario a Nuestra Señora del Yermo.

SAN VICENTE MARTIR: Misa a las ocho; ocho y media, nueve, nueve y media, diez y once.

SANTIAGO DEL BURGO: Misa a las diez.

SAN FRONTIS: Misa a las nueve. Santa Rosario a las cinco.

Cabañales, aneja: Misa a las diez.

SAN JUAN BAUTISTA: Misa a las ocho, a las ocho y media, a las nueve, a las diez; a las diez y media y a las doce.

Santo Rosario a las ocho y media.

SAN ESTEBAN: Misa a las siete y media, ocho, ocho y media, nueve, nueve y media y diez y media Rosario nueve de la tarde.

SANTA CLARA: Misa a las ocho, a las nueve y las diez.

MARINAS: Misa a las ocho.

AMOR DE DIOS: Misa a las siete y media.

SAN JUANISTAS: Misa conventual todos los días a las ocho horas.

## ESTUDIOS

En la Universidad de Salamanca y habiendo realizado brillantes ejercicios, ha aprobado el Examen de Estado el estudioso e inteligente joven nuestro buen amigo Rafael P. Alvarellos Co'e'nán, hijo de nuestro querido amigo el competente profesor del Instituto Nacional de Enseñanza Media de Zamora don Antonio Pérez Colemán.

Expresamos con tan grato motivo nuestra felicitación más efusiva al aprovechado alumno y hacemos llegar también nuestra enhorabuena a sus padres don Antonio y su distinguida esposa doña Valentina Alvarellos y a todos sus familiares y profesores, muy especialmente a su hermano nuestro buen amigo Antonio, inteligente licenciado en Ciencias, profesor de la Academia Bellido.

## Segunda sesión cinematográfica para productores

Hoy domingo, a las once en punto de la mañana, en el NUEVO TEATRO y organizada por el Departamento de Prensa y Propaganda Sindical, la Obra «Educación y Descanso» obsequiará a los productores encuadrados en el Sindicato de Transportes con una proyección cinematográfica de divulgación técnica a la que pondrá fin un noticiario de actualidad mundial.

Los títulos de las cintas que serán proyectadas, son los siguientes:

- 1.º Alta escuela.
- 2.º El verano en los lagos alemanes.
- 3.º Stukas del mar.
- 4.º Noticiario Ufa en español y
- 5.º Minas.

LA MAGDALENA: Misa a las ocho y a las ocho y media.

CAPILLA DE LA MATERNIDAD: Misa a las siete y media.

SANTIAGO: Misa a las nueve y media y diez.

TRANSITO: Misa a las ocho y media.

Santo Rosario a las ocho y media.

SAN TORCUATO: Misa a las ocho y media, nueve y media, (parroquia) once y trece. Rosario a las ocho y media.

CARMEN DEL CAMINO.—Solemne novenario en honor de Nuestra Señora la Virgen del Carmen.

LOURDES: Misa a las ocho y media y nueve y media.

SAN ANDRES: Misa a las ocho y media.

JOSEFINAS: Misa a las nueve.

### LUNES 10 DE JULIO

Nuestra Señora de Atocha.

SANTORAL: Félix, Felipe, Silvano, Alejandro, Marcial, Vital, Jenaro, hijos de Santa Felicitas, mrs.; Rufina, Segunda, vgs.; Leoncio, Mauricio, Daniel, Marino, Apolonio, mrs. Amelia Bto. Manuel Ruiz y 17 Comps. mrs.

CULTOS: Los publicados en nuestro número de ayer.

## Asignación de cupos municipales de entrega forzosa de legumbres secas para consumo humano, en la provincia de Zamora

### Circular número 16 de la Comisaría de Recursos

#### B) FUNDAMENTO

De acuerdo con lo establecido en la Circular número 456 de Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, publicada en el «Boletín Oficial» del Estado número 132, que encomienda a esta Comisaría de Recursos la distribución y recogida del cupo de alubias asignado a la provincia de Zamora, y en relación con lo dispuesto por el Ministerio de Agricultura de 30 de septiembre de 1943 y circular de Comisaría General de Abastecimientos y Transportes número 444, publicada en los «Boletines Oficiales» del Estado números 89 y 91, ha procedido a distribuirle entre los Ayuntamientos productores de las mismas.

A cada uno de éstos, que son los que en el apartado siguiente se relacionan, se les ha remitido por correo el oficio comunicando dicho cupo para los efectos subsiguientes.

#### C) PUEBLOS PRODUCTORES DE JUDIAS CON CUPO DE ENTREGA FORZOSA

Alcubilla de Nogales, Arrabalde, Ayóo de Vidriales, Barcial del Barco, Benavente, Calzadilla de Tera, Camarzana de Tera, Castrogonzalo, Colinas de Trasmontes, Coomonte, Faramontanos de Tábara, Ferreras de Abajo, Fresno de la Polvorosa, Gallegos del Río, Maire de Castroponce, Manganeses de la Polvorosa, Miceroces de Tera, Morales del Rey, Puebla de Valverde, Quiñuelas de Vidriales, Samir de los Caños, San Cristobal de Entreviñas, San Pedro de la Viña, Santa Colomba de las Carabias, Santa Colomba de las Monjas, Santa Cristina de la Polvorosa, Santa Croya de Tera, Santa María de la Vega; Santibáñez de Tera, Santibáñez de Vidriales, Sitrama de Tera, Tábara, Uña de Quintana, Vega de Tera, Vegalatrave, Villabrazar, Villaferruela, Villanar, Villanueva de Azoague, Villanueva de las Peras y Villaveja del Agua.

#### D) PUEBLOS NO PRODUCTORES

Los pueblos de la provincia no incluidos en el apartado anterior, quedan inicialmente exentos de la fijación de cupo forzoso.

#### E) IMPUGNACION DEL CUPO

Aquellos Ayuntamientos y Juntas Agrícolas municipales, que estimaren excesivo el cupo forzoso que se les asigna como típico e inicial, correspondiente al rendimiento medio teórico de cosechas que en circular 444 antes citada se establece para cada provincia, podrá acudir a mi autoridad en recurso para que se le rebaje, siendo indispensable acompañar informe detallado y concreto, referido a hechos reales y numéricamente apreciables, suscrito por la

Junta Agrícola local en pleno y haciendo de divagaciones y afirmaciones abstractas que en ningún caso serán tenidas en cuenta.

#### F) PLAZO PARA HACER LA RECLAMACION

Como los oficios señalando cupo a los Ayuntamientos de la provincia de Zamora han sido cursados en primer de los corrientes, el plazo que para presentar dicha reclamación establece el apartado J. de la circular 444, expira, improrrogablemente, en 17 del actual mes, significando que toda reclamación recibida posteriormente no será atendida.

#### G) FUNDAMENTO DE LA PETICION DE REBAJA DE CUPO

Teniendo en cuenta que según establece el apartado J. de la circular 444, para el rendimiento tipo conseguido según los informes técnicos competentes en cada provincia, deberá esta Comisaría obtener el cupo global total resultante de aplicar al típico o inicial los aumentos o disminuciones proporcionados a la diferencia entre el rendimiento real de la cosecha y el teórico inicial (apartado G. circular 444) y que por tanto toda reducción que se conceda a un Ayuntamiento, habrá de compensarse con aumentos hechos a otro de la provincia, no serán atendidas más peticiones que las que en justicia lo requieran, toda vez que, además, esta Comisaría ha calculado los cupos municipales con toda minuciosidad y con las garantías de acierto que le proporciona su experiencia en las tres campañas anteriores.

Lo que se comunica para general conocimiento y cumplimiento.

Palencia, 6 de julio de 1944.—El comisario de Recursos.

PARACONOCIMIENTO Y CUMPLIMIENTO: Señores alcaldes, secretarios de Ayuntamientos, Juntas Agrícolas Locales, Negociados de esta Comisaría, Inspección de la misma y productores de los términos municipales a que afecta esta circular.

### RUIZ DE LA CUESTA

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Plaza Fernández Duro, 1. Telf. 1412 (28)

¡¡Señora!! ¡¡Oh!! qué alegría EL FAMOSO JABON

Bella Aurora

que tanto pedía, está en la perfumería.

Distribuidor exclusivo para esta región ANTONIO P. DE MOLINA

Apartado 152 VALLADOLID 697

VICESECRETARIA PROVINCIAL DE ORDENACION SOCIAL (7) IMPERIO

## Título de beneficiario, requisitos para obtenerlo, utilización del mismo, extravió

EXPEDIENTE DE SOLICITUD: Los cabezas de Familia Numerosa que aspiren a obtener los beneficios que en los artículos anteriores se conceden, incoarán en el lugar de su residencia el oportuno expediente de solicitud. Dicho expediente tendrá características uniformes y lo editará la Dirección General de Previsión, de acuerdo con la de los Registros y Notariado, por lo que hace al apartado a) de este artículo, y en él figurarán los documentos que a continuación se expresan:

a) Extractos de las actas de matrimonio y de nacimiento de los hijos y fe de vida de los mismos.

b) Declaración jurada de ingresos referente a todos los miembros de la familia.

c) Certificado sobre vecindad y residencia de los interesados e informe acerca de los medios económicos de la familia, expedidos por la Alcaldía.

d) Los tutores o las personas que tengan la guarda o custodia de los menores acompañarán documento acreditativo de haberles sido conferida dicha guarda o custodia, en el que constará, además, si percibe o no remuneración por su cargo y si los mantiene o a su costa.

A los expedientes de Familias Numerosas se unirán fotografías por duplicado de los miembros de la familia con derecho a los beneficios. En ellos figurará también la persona encargada de la guarda o custodia de los menores, aunque con arreglo a lo dispuesto en el párrafo segundo del artículo primero el beneficio solo alcance a éstos.

GRATUIDAD Y PRIORIDAD EN LOS CERTIFICADOS PARA OBTENCION DEL TITULO: Los documentos que tengan que expedir los Juzgados Municipales, Alcaldías y demás dependencias del Estado, Provincia o Municipio y del Movimiento para obtener el Título de beneficiario, estarán exentos de toda clase de derechos, incluso del impuesto de timbre; tendrán prioridad en su despacho, no pudiendo exigirse por esta prioridad ningún derecho ni timbre, y se hará constar en los mismos el objeto a que están destinados, sin que puedan surtir otros efectos.

Todos los trámites y documentos que tengan que expedir los mencionados organismos con posterioridad a la concesión del Título y que fueron necesarios para hacer efectivos los derechos dimanantes del mismo estarán igualmente exentos y tendrán la misma prioridad.

ORGANISMO ENCARGADO DE SU TRAMITACION: Cumplidos los trámites anteriores, los expedientes completos se enviarán a las Delegaciones provinciales de Trabajo, bien directamente o por conducto de las Alcaldías respectivas. Estas los cursarán en el plazo máximo de ocho días a la Delegación de Trabajo de su provincia, quien realizadas la comprobación y diligencias correspondientes los elevará al Ministerio de Trabajo. Corresponde también a los Organismos provinciales de Trabajo distribuir los Titulos a los beneficiarios una vez que los reciban del expresado Ministerio.

CONCESION DEL CARACTER DE BENEFICIARIO: El carácter de beneficiario de Familia Numerosa se concederá por el Ministerio mediante Título especial que se entregará al cabeza de familia, en el que ha de constar el número, categoría, plazo de

REGLAMENTO DE PROTECCION A LAS FAMILIAS NUMEROSAS (8) IMPERIO

validez, residencia, nombres y apellidos del cabeza de familia, de su cónyuge y demás beneficiarios, edades de éstos y fotografías.

En los títulos de Honor a que se refiere el capítulo séptimo de este Reglamento, se hará constar además esta circunstancia.

INALTERABILIDAD DURANTE UN AÑO: El título otorgando el beneficio de Familia Numerosa, permanecerá inalterable por todo el año a que se refiere la concesión. En su consecuencia, no se admitirán durante dicho plazo modificaciones de derecho.

FECHA EN QUE PUEDEN COMENZAR A DISFRUTAR LOS BENEFICIOS: Los beneficios surtirán efecto a partir de la fecha de expedición del Título.

REQUISITO PARA EL DISFRUTE DE BENEFICIOS: La presentación del Título será requisito indispensable y bastante para el disfrute de los beneficios correspondientes, con las excepciones que sigue:

a) Impuesto de Utilidades: En el impuesto de Utilidades de la tarifa primera, por rentas de trabajo personal, se solicitará la reducción o exención del Ministerio de Hacienda.

b) Repartos municipales: Las reducciones de cuotas del Reparto municipal de utilidades, tanto de carácter real como personal, así como las bonificaciones de exenciones del arbitrio del inquilinato, se solicitarán de los Ayuntamientos durante el período de exposición o de cobranza o con anterioridad a los mismos.

c) Impuesto de las Diputaciones: Análogo sistema se seguirá para la reducción en los impuestos de las Diputaciones que graven los productos del campo.

El Ministerio de Hacienda dictará las disposiciones oportunas para la efectividad de lo dispuesto en los apartados anteriores.

d) Incremento del Subsídío Familiar: Los incrementos del Subsídío Familiar se solicitarán de la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión donde figuren los subsidíados.

En los escritos que los Jefes de Familias Numerosas dirijan a las dependencias del Estado, Provincia o Municipio o del Movimiento interesando los beneficios se hará constar el número de su título, categoría o año a que se refiere, poniendo dichas dependencias el visto bueno a la certeza de tales datos, previa exhibición y cotejo del Título, que se devolverá en el acto.

Si las dependencias no radican en la localidad del beneficiario, el visto bueno lo pondrá la Alcaldía de su residencia, surtiendo iguales efectos.

e) En viajes: Para la obtención de billetes deberán presentarse el Título de beneficiario y el cuaderno de vales correspondiente a su categoría. Si el viaje lo realizaran familiares no acompañados por la cabeza de familia, necesitarán llevar además del Título, una autorización escrita de aquél, en la que conste nominalmente los familiares que hayan de viajar y punto de partida y destino.

Los beneficiarios vendrán obligados a exhibir estos documentos cuantas veces les fueran exigidos por los Interventores en ruta o por otros funcionarios con derecho a solicitar su presentación.

Para el disfrute del beneficio sobre el traslado de muebles, si el cabeza de familia fuese funcionario o empleado del Estado, Provincia, Municipio o del Movimiento, deberá dirigir instancia al Jefe de la Estación de partida, acompañada de certificado del Jefe de

SEGUN VIENE...

CRONICA DE LA CIUDAD

Elegía de un templete...

POR FEDERICO

Hay una frase magnífica que se escucha en todos los pésames y que viene, para comienzo de esta crónica de hoy, como anillo al dedo...

Realmente, es verdad, mis queridos lectores... No somos nadie, Quién habla de decirle a ese simpático y típico templete de la Avenida de Requejo, que así, de buenas a primeras, había de desaparecer víctima de unas manos despiadadas que destruirían su organismo ya algo aviejaado y que dejarían al aire descarnado su esqueleto y le destruirían implacablemente pieza por pieza...

Quizás me tachen ustedes de sensiblero, pero confieso que me dió un poco de pena ver, durante algunos minutos, cómo el airoso templete, reflejo y estampa de toda una época de nuestra ciudad, se desmoronaba ayer tarde rápidamente.

Viéndolo, la imaginación dada a las divagaciones comenzó a pensar en qué sería muy interesante hacer en este momento trascendental de la vida—o mejor dicho de la muerte—del templete: una curiosa estadística de las bandas de música que actuaron en él...

Todas estas y muchas más cosas curiosísimas, podrían decirse a lo del templete... Yo pensé esto y pensé también que el alma del templete andaría seguramente vagando por aquellos alrededores contemplando apenadamente cómo su cuerpo se desmoronaba lentamente...

Naturalmente encontré al espíritu del templete, sentado en un banco... Estaba solo y triste... Me senté a su lado y para hacerme simpático comencé a decir, mirando significativamente a las ruinas, «No somos nadie»...

—¿Le ha sorprendido mucho esto...? —Pues... verá, desde luego me ha sorprendido bastante... Es cierto que soy ya entrado en años y

que me encontraba algo achacososo... Tenía goteras y las chapas del piso andaban mal desde hace tiempo... Pero teniendo en cuenta que no me han hecho nunca ni una sola reparación, yo creo que aún estaba bien conservado y estoy seguro de que habría tirado algunos años más... Por eso me ha sorprendido... Estaría bien que hubieran acabado conmigo si hubiera dado muestras de tuberculosos o de cardíaco pasado... Pero así, es un poco ingrata la cosa...

—Entonces—prosegui mi interrogatorio—¿puedo decir que le ha dolido a usted...?

—Hombre, ¡claro que sí...! Dolerme, lo que se dice dolerme, sí me ha dolido... Pero puedo decirle que hay una cosa que se llama resignación y que gracias a ella estoy muy consolado... Además, me consuela también ese refrán que dice «mal de todos, consuelo de todos»...

Yo he visto también cómo eran desmontados aquellos típicos arcos de la Avenida, inmovilables e ingenuos... Y ¡pásmese!, vi también cómo la tapia, esa tapia tan fea que había frente a mí, que había sido tenida durante tanto tiempo como cosa inmovible y «tabú», era también destruida y empujada más allá... Todo esto me consuela... El mal no me ha alcanzado a mí solo... Si tantas cosas cayeron—¡oh mis amigos los árboles añosos, desaparecidos también!—¿cómo podía permanecer yo...?

—¿Y si le digo la verdad, me alegro! Porque así como la avenida ha ido ganando y los jardines se han mejorado y la tapia se ha transformado—o mejor dicho se está transformando lentamente, lentamente—en una aristocrática verja llena de elegancia... es posible que también yo salga ganando con el derribo...

—Estas palabras resignadas del fantasma del templete, nos consuelan también a nosotros... Estábamos apenados pensando en su desesperación... Al decirse así, él nos ha contestado para despedida, antes de ir a meterse en el sótano que pronto va a ser convertido en bar:

—En realidad, hay otra razón íntima y secreta que justifica mi poca amargura...

Y ante nuestro gesto sorprendido, ha dicho mientras se alejaba ya, como si hablara consigo mismo:

—¡Para lo que estaba yo pintando aquí desde hace un par de años!

Aviso a los agricultores

A bastecimientos y Transportes. —Con el fin de proceder a la recogida de los cupos de lentejas, garbanzos, patata temprana y patata tardía, se les da a los productores las instrucciones siguientes:

1.º Por la Alcaldía le será comunicado el almacenista que por mi autoridad ha sido encargado de la recogida y la fecha de entrega de cada producto.

2.º Para proceder a la misma pedirá en el Ayuntamiento un conduce con la cantidad a entregar, firmando en la matriz y haciéndose cargo de los cuerpos uno y dos de dicho conduce.

3.º Estos cuerpos será firmados por él y por el almacenista, al que entregará el cuerpo uno, en el momento de hacerse cargo del producto y de abonar su importe, quedándose con el cuerpo dos, que debe unir a su ficha de productor para justificar en todo momento la entrega.

4.º Si algún agricultor hubiese efectuado alguna entrega de los productos mencionados a los almacenistas antes de leer estas instrucciones, pedirá de ellas el correspondiente conduce y se lo llevará al almacenista para la firma.

5.º Se advierte que toda negativa a la entrega de los cupos forzosa fijados será comunicada a la Inspección y por esta a Fiscalía.

Todo lo cual se ordena para su más exacto cumplimiento.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Zamora 8 de julio de 1944.— El gobernador civil, jefe provincial de los Servicios.

Anoche se presentó el Circo Borza con éxito extraordinario

Anoche y con gran éxito de público hizo su presentación el Gran Circo Borza, que ha quedado instalado en la Plaza del General Primo de Rivera.

Los interesantes números que componen el programa de este prestigioso circo, fueron todos aplaudidos calurosamente por los numerosos espectadores que ayer llenaron todas las localidades.

Borza, uno de los nombres que mayor garantía y prestigio tienen en esta clase de espectáculos, puede decirse que ha conseguido nuevamente ayer un resonante triunfo en Zamora, donde tan conocido es ya por sus muchas actuaciones anteriores en los escenarios de nuestros teatros.

Los auguramos y le deseamos un gran éxito durante todos los días de su permanencia en nuestra ciudad.

Notas taurinas

Extraordinaria animación para la novillada de esta tarde



Desde ayer el tiempo que se había puesto chungo tiende a mejorar y los aficionados se las prometen ya muy felices.

La novillada de esta tarde tiene un gran interés porque en ella habrá emoción; ya que en los corrales «hay castaña» en los cuatro novillos que se han de lidiar por esos dos valientes que se llaman Miguel Crujea y Luis Mata.

En la tarde de ayer la animación en la taquilla fué algo a lo que esta empresa nos tiene acostumbrados. La gente ha acudido presurosa por el billete, deseosa de divertirse y acaso de regresar a casa con un magnífico regalo. Quedamos, pues, en veros esta tarde en los toros? Pues que se diviertan ustedes y hasta otra, que no tardará en llegar.

Baldomero GARCIA

CADA MARTES: UNA NOVEDAD

TODOS LOS MARTES EL RUEDO

EL RUEDO LO HACE «MARCA»

Dr. M. GALLEGU GOMEZ

Especialista en enfermedades MENTALES y NERVIOSAS Médico del Manicomio de Valladolid

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6 Santa Clara, 21 Censurado 702

LORENZO ANGOSO DE LAS HERAS

MEDICO.—PARTOS y MATRIZ DE 11 a 1 y de 4 a 6 San Torcuato, 34 Telf. 1691 censurado 7

FERNANDO VALBUENA

ENFERMEDADES DE LOS OJOS Consulta diaria de 11 a 1 PLAZA DE SAN GIL, 7, 2.º (Frente a los baños Nacional y Llabas) censurado 515

Notas de sociedad Viajeros

Procedentes de Madrid han llegado a nuestra capital nuestros buenos amigos y camaradas los hermanos Isaura y Segismundo Luelmo, notable escultor el primero y alumno de la Escuela de Periodismo el segundo, que pasan entre nosotros una temporada de vacaciones.

Les expresamos nuestro más afectuoso saludo de bienvenida.

GRAN CIRCO BORZA. INSTALADO EN LA PLAZA DEL GENERAL PRIMO RIVERA. HOY 9 DE JULIO, DOS EXTRAORDINARIAS Y COLOSALES FUNCIONES 8 TARDE Y 11 NOCHE. Exito-asombroso de todos los artistas que integran esta monumental Compañía...

GIJON LE OFRECE UN VERANEO IDEAL. La playa más bonita de España. La temperatura más agradable y suave. Los alrededores más deliciosos. Las excursiones más encantadoras. Durante el verano: Grandes corridas de toros. Semana Hípica Nacional. Regatas de balandros. Tiro de Pichón. Certamen de Trabajo. Exposiciones de Arte. Campeonatos de natación. Romerías típicas. Concursos folklóricos.

PERSIANAS DE TODAS CLASES para intemperie y de fantasía para miradores. GRAN SURTIDO. COLOCACIÓN AL DÍA. NUEVAS CRISTALERIAS Santa Clara, 28. (Frente al Banco de España)

Banco Español de Crédito. Domicilio Social: MADRID.—Alcalá, 14. 383 Sucursales en la Península y Ultramar. CAPITAL AUTORIZADO: 300.000.000'00 pesetas. CAPITAL DESMORBOSADO: 187.499.750'00 pesetas. RESERVAS: 116.022.021'39 pesetas.

Desinfecciones y desinsectación en general. Cianhídricas, Anhídricas-sulfurosas, Arsénicas, Anhídrido-carbónicas, Sulfuro-carbónicas, etc.

Doctor SEIRULO RINON Y ORINA. Santa Clara, 18. ZAMORA. Censurado 16

Doctor SEIRULO RINON Y ORINA. Santa Clara, 18. ZAMORA. Censurado 16

T. Pérez Hernández. Medicina General, Enfermedades del Aparato Digestivo. RAYOS X. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7. Teléfono 1622. Pelayo, 5, 1.º. ZAMORA. Censurado

GRAMOLAS. Amplificadores y pianos para baile. 15 JULIO PORTOS, Biberrana 52

Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS. El estómago es el centro de la vida... El Elixir Saiz de Carlos es un medicamento dietético a través del cual se actúa sobre los órganos, para que destruya las causas, combatiendo directamente las enfermedades estomacales.

SAIZ DE CARLOS. El estómago es el centro de la vida... El Elixir Saiz de Carlos es un medicamento dietético a través del cual se actúa sobre los órganos, para que destruya las causas, combatiendo directamente las enfermedades estomacales.

NOTICIAS Y AVISOS

PRECIO DEL THE. Junta provincial de Precios.—Formuladas diversas consultas en relación a precios para cajitas de THE y dada la analogía en la preparación y condiciones de economía para este artículo y las especias, la Secretaría general Técnica del Ministerio de Industria y Comercio, ha resuelto hacer extensiva la resolución relativa a especias, publicada en el «Boletín Oficial» de la provincia número 35 de fecha 22 de marzo, próximo pasado, para envase de THE, siendo de aplicación todas las condiciones expresadas en la citada resolución.

PRESENTACION EN EL GOBIERNO MILITAR. Se interesa la presentación en este Centro del soldado Santiago Lorenzo Calvo, para hacerle entrega de un documento.

PARMACIAS DE GUARDIA. Durante la presente semana corresponde el turno de guardia, a los señores farmacéuticos siguientes: Doña Basilia Martín y don Luis Pinilla. Para el despacho nocturno en las farmacias de guardia es indispensable la presentación de receta.

CUPON PRO-CIEGOS. SORTEO DEL DIA 8. EL NUMERO PREMIADO ES EL 356

RADIO ZAMORA. amplía desde HOY sus emisiones. Sobremesa: de 14'15 a 16'30 horas. Noche: de 21'30 a 1 hora.

Escuche esta noche a las 11'30 «FARO», una emisión de selecciones para el radioyente selecto. A LAS DOCE EN PUNTO: «EL CONCIERTO DE MEDIANOCHÉ»: SCHARAZADE de Rimski Korsakof.

GUIA

Enseñanzas y oposiciones. Curso de capacitación para delegados provinciales de la Vice-secretaría de Educación Popular.

Se ha convocado un nuevo curso de capacitación para quienes aspiren a desempeñar las Delegaciones provinciales de dicha Vice-secretaría y que reúnan, entre otras, las condiciones de poseer la nacionalidad española; ser afiliado a F. E. T. y de las J. O. N.-S. con la cualidad de Militante y estar en posesión del título facultativo superior expedido por Facultad Universitaria, Escuela Especial Superior del Estado o del de Profesor Mercantil. La instancia irá dirigida al excelentísimo señor Vice-secretario de Educación Popular, a la que deberá unirse la documentación exigida en la convocatoria y se presentará en la Jefatura Superior de Servicios de la mencionada Vice-secretaría antes de las doce horas del día 15 de agosto próximo. Para poder seguir el curso de capacitación todos los aspirantes, lo mismo los actuales Delegados Provinciales que reúnan las condiciones exigidas por la referida convocatoria rue los que sean de libre concurrencia, vienen obligados a sufrir un examen previo con carácter eliminatorio, el cual tendrá lugar al día primero de septiembre próximo, a la hora que oportunamente se indicará, en locales de la Escuela Oficial de Periodismo. El número máximo de aspirantes que podrán ser admitidos al curso será de 25 y dicho examen constará de dos partes. Las restantes normas de esta convocatoria se insertan en el «Boletín del Movimiento» de F. E. T. y de las J. O. N.-S., número 221 de 20 de junio último.

F-SUIZAS REUNIDAS. RELOJES SUIZOS. 10 AÑOS GARANTIA. ENVIOS POR CORREO HASTA SU DOMICILIO. FACULTAD DE DEVOLUCIÓN. PIDA CATALOGO GRATIS. TIERNANI GUIPUZCOA

# Leipzig atacado por una potente formación aérea norteamericana

188 aparatos aliados fueron derribados el viernes sobre el Reich y territorios ocupados

BERLIN, 8.—Del parte alemán. Una potente formación de bombarderos norteamericanos realizó en la mañana de ayer una incursión sobre Alemania central y soltó bombas en varias localidades causando daños en los inmuebles y víctimas, en particular en la ciudad de Leipzig. Otros bombarderos norteamericanos procedentes del sur atacaron varias localidades de la Alta Silesia. En esos ataques la fuerza de la defensa anti-aérea han derribado 92 aviones enemigos, de ellos 72 bombarderos cuatrimotores.

El cuarto grupo de asalto de la escuadra número 3 con su comandante capitán Moritz y al mando personal del comodoro de escuadra comandante Dall se distinguió particularmente derribando 30 bombarderos cuatrimotores enemigos.

Durante la noche varios aviones ingleses arrojaron bombas contra Berlín y el distrito reno westfaliano. Fueron derribados 2 aviones enemigos.

El enemigo perdió ayer sobre el territorio del Reich y territorios ocupados del oeste un total de 188 aviones de los cuales 144 eran bombarderos cuatrimotores.—Efe.

## ATAQUE A LAS FABRICAS DE PETROLEO SINTETICO DE LA ALTA SILESIA

NAPOLES, 3.—Al atacar B'echamer y Odertal en Alta Silesia los bombarderos pesados de la aviación del Mediterráneo realizaron hacia el norte la penetración más profunda registrada hasta ahora.

Los ataques de ayer fueron los primeros efectuados contra O'ertal. Blechamer figura en el tercer lugar entre las refineras de petróleo sintético que actualmente funcionan en Alemania. Parece ser que produce más de 300.000 toneladas de combustible actualmente lo que equivale a más del diez por ciento de la producción normal.—Efe.

# EN BIRMANIA FRACASAN LAS CONTRAOFENSIVAS ALIADAS

35.000 hombres han perdido en Myitkyina-Parel por los ataques nipones

TOKIO, 8. (S. E. T.)—El resumen semanal de guerra publicado el sábado por el Cuartel General Imperial, pone de relieve la intensa actividad ofensiva de los japoneses en Birmania que no fué perjudicada por las lluvias torrenciales que reinan actualmente en aquella región.

Las contraofensivas aliadas fracasaron frente a la resistencia de las tropas niponas a pesar de que el enemigo se esfuerza en lograr una irrupción a través de la carretera Kohima Imphal. Todo lo que consiguió fué conquistar el 23 de junio una altura situada a cinco kilómetros al este de Kohima, pero las posiciones clave continúan en poder de los japoneses. Lo mismo ocurrió en las zonas al este y al sur de Bishempur, donde las fuerzas niponas rechazaron las contraofensivas aliadas infligiendo graves bajas al enemigo, a pesar de que éste recibe continuamente refuerzos.

Tampoco en la zona de Parel—Myitkyina el enemigo obtuvo éxito alguno a pesar de emplear potentes contingentes de su aviación. El adversario sufrió aquí elevadas pérdidas que ascienden a 36.000 muertos, heridos y prisioneros.—Efe.

## EN SEYBAN CONTINUA LA LUCHA CON GRAN ENCONO

TOKIO, 8 (S. E. T.)—Continúan las encoradas luchas en Seyban; según las últimas informaciones recibidas parece que la línea del frente ha sido retirada entre tanto más al norte.

Las tropas japonesas continúan realizando ataques contra las líneas americanas desde su posición cerca del monte Topocho mientras que el arma aérea nipona en colaboración con las tropas terrestres atacó con éxito las posiciones enemigas y el aeródromo de Islito.

Unidades de la flota aliada junto con varios portaaviones continuaron entre tanto sus operaciones en aguas de las islas Marianas y Okasawara.

También el arma aérea enemiga

# Considerables formaciones soviéticas rechazadas entre KOVEL Y EL DNIESTER

Se lucha con encarnizamiento al suroeste de la ciudad de Vilna

BERLIN, 8.—Del parte alemán. En el sector meridional del frente del Este los soviéticos consiguieron con formaciones bastante considerable sus ataques locales entre el Dniéster y Kovel. El enemigo hubo de ser rechazado y hubo de sufrir cuantiosas bajas.

En el sector central nuestros soldados han opuesto en las cabezas de puente la misma encarnizada resistencia a las fuerzas enemigas superiores numéricamente.

En la batalla defensiva han sido infligidas a los soviets pérdidas considerables en hombres y material. También lo son las propias.

A un lado y al otro de Beranovi-

## MEJICO dispuesto a enviar soldados al continente europeo

WASHINGTON, 8.—El ministro de Negocios Extranjeros de Méjico ha declarado en aquella capital que su país está dispuesto a enviar fuerzas armadas a la batalla de Europa, pero que las Naciones Unidas aún no solicitan esta intervención. Nosotros tenemos preparado al ejército para participar en cualquier acción que demanden las exigencias de la guerra. Méjico está constantemente dispuesto a luchar por su propia defensa y considera esta guerra como una lucha por la defensa de nuestro país y de sus principios.—Efe.

## EL GOBIERNO BONOMI AUTORIZADO A TRASLADARSE A ROMA

NUEVA YORK, 8.—Los aliados han autorizado a Bonomi, primer ministro italiano, a transferir a Roma la sede de su Gobierno, según comunican los despachos recibidos de Washington por el «New York Times».—Efe.

# ROOSEVELT Y DE GAULLE continúan sus entrevistas

WASHINGTON, 8.—De Gaulle y Roosevelt han continuado hoy sus entrevistas en la Casa Blanca. En los medios franceses de Washington, se cree que ésta reunión puede ser la última.—Efe.

## MANOLETE sufre un accidente de automóvil

Al reventar los neumáticos del coche, éste cayó a un barranco

BARCELONA, 8.—Cuando se dirigía a Pamplona para tomar parte en las corridas de San Fermín sufrió un accidente Manolete al reventarse las ruedas del coche que le conducía.

El vehículo cayó por un barranco dando la vuelta de campana. El diestro sufrió fuerte contusión en la mano derecha y distensión ligamentosa y magullamiento en distintas partes del cuerpo.

Su apoderado Camará sufrió una fuerte luxación en la clavícula.

En los primeros momentos fueron atendidos por los conductores de un convoy de camiones de la Comisaría de Abastecimientos y poco después continuaron su viaje en el coche de don Antonio Márquez acompañado del crítico de «ABC» Giraldo.

Se cree que la lesión que sufre Manolete no le impedirá tomar parte en la corrida de esta tarde.—Cifra.

chi prosiguieron los combates con sostenida intensidad. Fu-ron abandonadas sin combate al enemigo las ruinas de esta ciudad.

Al norte de Beranovich nuestras tropas rechazaron en combates cuerpo a cuerpo ataques concéntricos del enemigo. Sigue la presión enemiga contra Vilna. Se está luchando encarnizadamente al suroeste de la ciudad. En los accesos occidentales de la ciudad han fracasado asaltos soviéticos apoyados por carros. En la línea férrea que une a Vilna con Dunaburgo (Dvina) han sido interceptadas en duros combates cabezas de columnas enemigas.

Al suerte de Dunaburgo y Dvina realiza en vano el enemigo varios asaltos.

Al norte de Molok han fracasado ataques bastante potentes del enemigo apoyados por carros.

Las formaciones de aviones de combate y de batalla atacaron intensamente las columnas soviéticas y destruyeron más de 250 vehículos enemigos.

Durante la noche prosiguió la dura lucha contra el servicio de refuerzo edemigo.—Efe.

## LA OFENSIVA SOVIETICA PRESENTA CINCO CENTROS DE GRAVEDAD

BERLIN, 8.—Los círculos militares berlineses declaran que la ofensiva soviética presenta cinco centros de gravedad:

El distrito de Kovel, el distrito de Baranovich, la región de Vilna, el más importante de todos los centros en el que los soviets han lanzado cuatro cuerpos blindados y siete divisiones motorizadas contra la ciudad.

La presión enemiga aumenta por momentos y se libran actualmente encarnizadas luchas al suroeste de Vilna. El cuarto centro de gravedad está en la línea férrea de Vilna y Dunaburgo y el quinto centro de gravedad se halla al norte del frente entre Dunaburgo y Polokz. Todos los ataques soviéticos fueron rechazados.—Efe.

## ALDEA FINESA ASALTA DA POR BANDIDOS SOVIETICOS

HELSINKI, 8 (S. E. T.)—En la madrugada del viernes una banda soviética compuesta de 50 tiradores asaltó la aldea finlandesa de Savokoski. Después de un tiroteo que duró una hora fué vencida la guardia finlandesa y los soviets incendiaron la localidad, asesinaron a un aldeano y secuestraron a otras once personas. Según se informa oficialmente el sábado por la tarde a seis kilómetros de la aldea fueron hallados más tarde los cadáveres de ocho mujeres y niños y una joven gravemente herida.

Las víctimas de este salto fueron fusiladas o muertas con bayoneta y quedaron abandonadas en los caminos.

Ya se ha anunciado la persecución de las fuerzas detiradores.—Efe.

## SUPRE FRACTURA DEL PULGAR DE LA MANO DERECHA

PAMPLONA, 8.—Al llegar a Pamplona el diestro Manolete se le hizo una radiografía y comprobóse que tiene el dedo pulgar de la mano derecha fracturado. Tardará en curar quince días en los cuales no podrá torear Manolete y la cuadrilla regresaron a Madrid hasta su total curación.—Cifra.

## EL ESTUDIANTE MEJORA

PAMPLONA, 8.—El Estudiante pasó la noche bastante bien y con poca fiebre. Para la corrida de esta tarde ha sido sustituido por Pepe Bienvenida.—Cifra.

# En Copenhague se ha restablecido el orden y la tranquilidad

Las autoridades civiles vuelven a hacerse cargo del poder efectivo

COPENHAGUE, 8. (S. E. T.)—El comandante de las tropas alemanas See'ark general Richter comunica el sábado a mediodía que habiéndose restablecido el orden y la tranquilidad en Copenhague y el extrarradio, transfirió con efectos a partir del domingo nueve de julio el poder ejecutivo de esta región del que me hice cargo el primero de julio, nuevamente a las autoridades civiles competentes.

Informó además que a partir de la misma fecha se levantará la prohibición del tráfico tranviario que se decretó para Copenhague el 26 de junio en las horas avanzadas de la tarde y de la noche y que se aplicaba últimamente para las horas entre las veintitrés y 4 de la madrugada.—Efe.

# Comienza el ataque británico contra las defensas de CAEN

Saint Jean de Daye conquistado por los norteamericanos

LONDRES, 8.—LAS FUERZAS BRITANICAS HAN COMENZADO EN LAS PRIMERAS HORAS DE ESTA MAÑANA, EL ATAQUE CONTRA LAS DEFENSAS DE CAEN, SEGUN COMUNICA EL CORRESPONSAL DE LA AGENCIA REUTER EN ESTE FRENTE.—EFE.

## SAINTE JEAN DE DAYE OCUPADO

NUEVA YORK, 8.—INFORMACIONES RECIBIDAS EN ESTA CAPITAL DICEN QUE LAS FUERZAS NORTEAMERICANAS HAN CONQUISTADO SAINTE JEAN DE DAYE, EN EL FRENTE ESTADOUNIDENSE DE NORMANDIA.—EFE.

## ENSANCHAMIENTO DE LA CABEZA DE PUENTE DEL VIRE

Cuartel General del Cuerpo expedicionario aliado, 8.—El comunicado de hoy, sábado, declara:

En el sector de Carentan, nuestras tropas procedentes del este ensancharon la cabeza de puente del río Vire. Más al norte, otras unidades aliadas progresaron en la carretera de Carentan, en dirección de Saint Jean de Daye. Estas dos columnas convergentes, están actualmente a unos tres kilómetros de la ciudad.—Efe.

## CENTENARES DE APARATOS BOMBARDEAN CAEN

LONDRES, 8.—Uno de los más violentos ataques aéreos ha sido realizado por centenares de aviones bombarderos pesados aliados contra la región de Caen, poco antes de comenzar la noche de ayer, viernes, según ha declarado por radio el corresponsal norteamericano agregado al segundo ejército británico en Normandía.—Efe.

## LA LUCHA EN LA HAYE SEGUN UN CORRESPONSAL NORTEAMERICANO

LONDRES, 8.—Un corresponsal de la prensa combinada americana informa que los alemanes han convertido La Haye en una sucursal de Cherburgo en miniatura, decididos a resistir o morir.

Añade: Nuestros elementos de vanguardia entraron en los arrabales de La Haye, después de que otras tropas habían realizado progresos en una encarnizada y lenta batalla, para alcanzar objetivos situados al suroeste y sureste del pueblo. Lucharon de casa en casa con ametralladoras, boyonetas y bombas de mano, desalojando a un adversario que realizaba desesperados esfuerzos para mantener su posición estratégica. En cada casa o montón de escombros, que en otro tiempo fueron vivienda, los alemanes ha-

# ROSIGNANO Y CASTELLINA ocupadas por el V ejército

En las proximidades de Arezzo contraatacan los alemanes

CUARTEL GENERAL ALIADO EN ITALIA, 8.—El comunicado de hoy, sábado, dice:

Fuerzas terrestres: Después de haber vencido la tenaz resistencia enemiga, las tropas norteamericanas del V ejército han ocupado Rosignano y Castellina y han continuado su avance hasta el sur de Poggibonsi.

Las tropas del octavo ejército rechazaron varios contraataques en las proximidades de Arezzo y efectuaron nuevas y lig ras ganancias de terreno.

En el alto valle del Tíber las tropas indias del octavo ejército, que progresaron más allá de Umbertide, se encuentran ahora en los barrios exteriores de Montone. En el sector del Adriático fué realizado un avance al nordeste de Ossino, a pesar de la resistencia del enemigo que defiende con encarnizamiento Puerto Ancona.—Efe.

## LA REGION DE SIENA, CENTRO DE GRAVEDAD DE LA LUCHA EN ITALIA

BERLIN, 8.—Del parte alemán: En Italia el centro de gravedad de los ataques adversarios estuvo situado ayer en el sector del noroeste de Siena. Cerca de Meutona y Gubbio así como la costa adriática el enemigo efectuó también potentes ataques apoyados por carros que no obstante fueron rechazados por nuestras divisiones en duros combates defensivos sin lograr practicar más que unas brechas locales.—Efe.

La revista «RADIO NACIONAL» publica todas las semanas un consultorio gratuito servido por acreditados técnicos, que le resolverá toda clase de consultas respecto a las averías de su receptor. Además encontrará en esta revista la palpitante actualidad artísticamente presentada.

# Comienza el ataque británico contra las defensas de CAEN

Saint Jean de Daye conquistado por los norteamericanos

LONDRES, 8.—LAS FUERZAS BRITANICAS HAN COMENZADO EN LAS PRIMERAS HORAS DE ESTA MAÑANA, EL ATAQUE CONTRA LAS DEFENSAS DE CAEN, SEGUN COMUNICA EL CORRESPONSAL DE LA AGENCIA REUTER EN ESTE FRENTE.—EFE.

El enemigo ofrece una resistencia encarnizada para sostenerse en La Haye todo el tiempo posible y atrazar la irrupción de los norteamericanos desde la península de Cherburgo, a través de las estrechas fajas de terreno separadas por marjales bajos. Nuestra infantería ha librado uno de los combates más encarnizados de la campaña para apoderarse de las alturas situadas a kilómetro y medio al suroeste de La Haye. En este terreno ondulado, de espesos bosques y setos, los alemanes han construido fortificaciones subterráneas y trincheras reforzadas con gruesos troncos, sobre los que hay montones de tierra, donde cre-

cen hierbas y flores. Se confunden con el terreno y apenas son visibles a cien metros.

Los alemanes contraatacaron a última hora en un esfuerzo para recuperar las alturas, pero se encontraron con un intenso fuego de artillería y una coliciada resistencia de las tropas norteamericanas.

En las cercanías de La Haye, los alemanes abrieron agujeros en las paredes de las casas y metieron tanques en ellas, para convertir las fortalezas en miniatura. Estas casas estaban situadas en el camino del avance americano, pero pese a ello, los estadounidenses se apoderaron de las alturas y se atrincheraron en ellas, para conservar su ganancia de terreno.—Efe.

# La invasión ha confirmado las esperanzas puestas por Alemania en sus fortificaciones

Estas y sus defensores cumplieron la misión de hacer a los aliados muy costoso el desembarco

BERLIN, 8.—El ministro de Propaganda; doctor Goebbels, ha pronunciado un discurso en cierta capital de provincia ante un mitin monstro. Más de 200.000 personas reunidas en locales y plazas públicas así como en otras localidades de la región escucharon la transmisión de las palabras de Goebbels.

Este entre otras cosas dijo:

En el momento en que el adversario ha iniciado su presión general contra Europa ahora exige la movilización integral de cada individuo de la nación en su conjunto con todas las reservas materiales y espirituales.

El pueblo alemán está en peligro. El curso de la invasión ha confirmado hasta ahora las esperanzas puestas por Alemania en sus fortificaciones y en las fuerzas combativas de sus soldados. Ambos han cumplido su misión de hacer el desembarco del adversario tan costoso como fué posible. La batalla decisiva propiamente dicha está aún por librar.

Se refirió después a la batalla del este y declaró. En estos momentos en que los soviets se encuentran a las puertas de Europa saltan a la vista las vent jas obtenidas por la Estrategia alemana que durante los años pasados obtuvo grandes éxitos en sus operaciones.

Recordó la declaración hecha des-

pués de los ataques contra la capital del Reich el 21 y 22 de noviembre. Llegará el momento en que derrotamos los golpes a los ingleses. Anunció, para un porvenir próximo, otras armas de rep'allas más eficaces que la V-1. Nuestras bombas V-1 siguen cruzando el Canal de la Mancha y la declaración de Churchill en los Comunes demuestra que esa arma se ha convertido en un problema continuo y de mucha gravedad.

Por último dijo: En plena conciencia de nuestra firmeza material y con serenidad absoluta podremos enfrentarnos con lo que haya de ocurrir en los meses venideros. Después de los cinco años de guerra a pesar de nuestras retiradas y contragolpes el espíritu combativo del frente alemán no está quebrantado en modo alguno.

La patria con sus ciudades y pueblos se muestra digna del heroísmo del frente con su confianza plena de fe. Nuestros ojos se fijan en el Führer que con mano segura seguirá a la nación a través del peligro. Su convicción es también la nuestra. El que combate apoyado por fanatismo integral de toda una nación no podrá terminar más que con la victoria.—Efe.